

MAGIC 5 eco

PPF 650



CZ Návod k obsluze

PHILIPS

Vážený zákazníku,

Koupí tohoto výrobku jste zvolili kvalitní produkt společnosti PHILIPS. Přístroj zcela splňuje požadavky na soukromé používání nebo běžnou denní práci v kanceláři i v podmínkách obchodu.

Váš přístroj je prodáván s vloženou inkoustovou náplní na několik zkušebních stránek. Pro tento film není karta plug'n'print nutná (tj. čipová karta s informací o kapacitě inkoustové náplně).

V telefonním seznamu vašeho přístroje můžete uchovávat položky s několika telefonními čísly a tyto kontakty také sdružovat do skupin. Položkám můžete přiřazovat různé tóny vyzvánění.

Často volaným číslům můžete přiřadit tlačítko zkrácené volby. Tato číselná tlačítka vám umožní rychlé vytáčení těchto čísel.

Bezdrátový telefon je vybaven vlastním telefonním seznamem. Na bezdrátovém telefonu můžete odesílat a číst SMS zprávy (tato funkce není k dispozici ve všech zemích a telefonních sítích).

Na bezdrátovém telefonu můžete individuálně nastavit tóny vyzvánění a tóny oznámení, obrázek na displeji a barvy nabídky. Jsou vám k dispozici také funkce jako alarm, časovač, připomínání narozenin nebo funkce monitorování místnosti. K vašemu přístroji můžete registrovat až 5 bezdrátových telefonů.

Faxové dokumenty můžete posílat v několika rozlišeních jednomu nebo více příjemcům i skupině současně. Dokumenty si můžete také vyžádat a naopak připravit vaše k vyžádání.

V přístroji jsou uloženy předlohy pro 5 faxových dokumentů. Pomocí těchto předloh můžete rychle vytvořit faxový dokument, například poznámku nebo pozvání.

Pro kopírování dokumentů vašim přístrojem můžete vybrat rozlišení pro text nebo fotografii. Můžete také vytvářet několikanásobné kopie.

Z vašeho přístroje můžete také odesílat SMS zprávy za předpokladu, že službu máte aktivovanou (služba nemusí být dostupná ve všech zemích a telefonních sítích). Přijaté SMS zprávy můžete spravovat pomocí rozsáhlých funkcí nabídky SMS.

Aktivujte si oznámení o doručení SMS prostřednictvím SMS například na vašem mobilním telefonu, pokud hovory, faxové přenosy nebo ostatní zprávy budou doručeny ve vaší nepřítomnosti (tato funkce není podporována ve všech zemích a telefonních sítích).

Na požádání může váš přístroj vytisknout hádanku Sudoku ve čtyřech úrovních obtížnosti i s řešením.

Doufáme, že se z nového přístroje a jeho funkcí budete těšit!

O tomto návodu k obsluze

Pomocí instalační příručky na následujících stranách můžete začít přístroj používat rychle a snadno. Podrobné popisy můžete nalézt na následujících stranách tohoto návodu k obsluze.

Přečtěte si návod pozorně. Dbejte všech bezpečnostních pokynů a zajistěte tak správné používání vašeho přístroje. Výrobce nenese žádnou zodpovědnost pokud nebudou tyto pokyny dodrženy.

Použité symboly



Upozorňuje na nebezpečí pro osoby, poškození přístroje nebo jiných předmětů a také možnost ztráty dat. Zranění nebo poškození mohou být následkem nesprávné manipulace.



Tento symbol označuje nápady, které mohou pomoci ke snadnějšímu a efektivnějšímu používání vašeho přístroje.

Obsah

Vážený zákazník,	2
O tomto návodu k obsluze	2

1 Obecné bezpečnostní informace..... 5

2 Přehled..... 6

Přehled funkcí nabídky	6
Přehled přístroj	7
Panel bezdrátového telefonu	8
Panel	9

3 Počáteční instalace 10

Obsah balení	10
Připojení zásobníku papíru	10
Vkládání papíru	10
Připojení telefonního kabelu	10
Připojení napájecího kabelu	11
Počáteční instalace	11
Vložení baterií do bezdrátového telefonu	12
Uvedení bezdrátového telefonu do provozu	12

4 Funkce telefonu..... 13

Provedení hovoru z bezdrátového telefonu	13
Zobrazení dalších funkcí nabídky	13
Přístup na vnější linku	13
Handsfree	14
Přesměrování hovoru	14
Provádění interních hovorů	14
Identifikace linky volajícího (CLIP)	14
Nepřijaté hovory	14

5 Telefonní seznam přístroje..... 15

Ukládání položky	15
Úprava položky	15
Vymazání položky	15
Skupiny	15
Zkrácená volba	16

6 Telefonní seznam bezdrátového telefonu..... 17

Ukládání položky	17
Úprava položky	17
Vymazání položky	17
Přidání dalšího čísla	17
Změna tónu vyzvánění	17
Volby volání	17

7 Bezdrátový telefon 19

Vyhledání bezdrátového telefonu	19
Zapínání a vypínání	19
Procházení nabídkou	19
Zámek tlačítek	19
Aktivace nouzového čísla	19
Přídavné funkce	19

8 Fax..... 22

Odesílání faxu	22
Ruční posílání faxů	22
Řetězové vytáčení	22
Vložení pauzy ve vytáčení	22
Přímé dodatečné vytáčení nebo výběr subadresy	23

Odposlech při provádění spojení	23
Rozesílání	23
Zpožděný přenos faxu	23
Příjem faxů	23
Ruční příjem faxu	23
Faxy na vyžádání	23
Používání předloh faxů	24

9 Kopírka 25

Vkládání dokumentů	25
Vytvoření kopie	25
Vytváření několika kopií	25

10 SMS 26

Požadavky SMS	26
Odesílání SMS	26
Oznámení pomocí SMS	27
Přijímání SMS	27
Čtení SMS zpráv	27
Zobrazení funkcí SMS	28
Tisk SMS zpráv	28
Vymazání SMS zpráv	28
Upravení nastavení	28

11 Zábava a hry..... 30

Sudoku	30
--------------	----

12 Nastavení přístroje..... 31

Zadání data a času	31
Výběr jazyka	31
Výběr země	31
Zadání vašeho čísla	31
Zadání vašeho jména	31
Nastavení kontrastu	31
Snížení přenosové rychlosti	31
Zapínání a vypínání přizpůsobení velikosti	31
Nastavení tónů vyzvánění	31
Nastavení faxového přepínače	32
Tisk seznamů a stránek s nápovědou	32
Zahájení počáteční instalace	33

13 Nastavení na bezdrátovém telefonu 34

Výběr jazyka	34
Nastavení hlasitosti zvonění	34
Zapínání a vypínání tónů tlačítek a oznamovacích signálů	34
Nastavení tichého režimu	34
Programovatelná tlačítka	34
Automatické zvedání a pokládání telefonu	34
Vynulování bezdrátového telefonu	35
Zobrazení protokolů hovoru a událostí	35

14 Telefonní linky a přídavné přístroje 36

Nastavení telefonních linek a služby	36
Registrace a odhlášení přídavných bezdrátových telefonů	36
Připojení přídavných zařízení	37
Používání přídavných telefonů (Easylink)	37

15 Údržba 39

Kontrola stavu inkoustového filmu	39
Výměna inkoustového filmu	39
Zablokování papíru	40
Zablokování dokumentu	41
Čištění	41
Zobrazení kapacity baterie	42
Výměna baterií v bezdrátovém telefonu	42
Zjištění verze programového vybavení (firmware)	43
Použití servisních kódů	43
Zapnutí a vypnutí napájení	43

16 Příloha..... 45

Technické parametry	45
Záruka	45
.....	46

1 Obecné bezpečnostní informace

Váš přístroj byl testován na shodu se standardy EN 60950-1 a IEC 60950-1 a měl by být používán pouze v telefonní systémech a napájecí síti, které těmto standardům vyhovují. Tento faxový přístroj byl vyroben pro výhradní použití v označených prodejních oblastech.

Neprovádějte žádné úpravy, změny nebo nastavení, které nejsou popsány v návodu k obsluze.

Nastavení přístroje

Přístroj musí být umístěn na stabilním a plochem povrchu. Pokud by faxový přístroj spadl, mohl by se poškodit nebo způsobit poranění a to zvláště malým dětem. Všechny kabely pokládejte tak, aby nemohlo dojít k zakopnutí, jinak hrozí poranění, poškození kabelů nebo vlastního přístroje.

Vzdálenost mezi přístrojem a dalšími zařízeními nebo předměty musí být alespoň 15 cm; toto se také vztahuje na používání přídavných bezdrátových telefonů. Nepokládejte přístroj blízko rádií a televizí.

Při otevírání přístroje vždy na místě kryt zajistěte. Padající kryt by vás mohl při manipulaci s přístrojem zranit.

Chraňte přístroj před přímým sluncem, teplem, velkými změnami teplot a vlhkostí. Nepokládejte přístroj blízko topení a klimatizací. Podívejte se na provozní podmínky teploty a vlhkosti v technických údajích.

Přístroj musí být dostatečně větrán a nesmí být zakryt. Neprovozujte váš faxový přístroj v uzavřených zásuvkách nebo skříních. Nepokládejte přístroj na měkký povrch, jakým může být koberec nebo polštář a nezakrývejte větrací otvory. V opačném případě se může faxový přístroj přehřát nebo dokonce začít hořet.

V případě nadměrné teploty faxového přístroje nebo pokud ucítíte kouř vycházející z přístroje, okamžitě vytáhněte síťový kabel ze zásuvky. Ponechte faxový přístroj podrobně prozkoumat profesionály v servisním středisku. Otevření oheň musí být provozován mimo přístroj, zabráníte tím jeho rozšíření.

Nezapojujte přístroj ve vlhkých místnostech. Nikdy se nedotýkejte síťového kabelu, síťového propojení nebo telefonní zásuvky mokřima rukama.

Zabraňte vniku jakékoli kapaliny dovnitř přístroje. Pokud jakákoliv kapalina nebo předmět vnikne do přístroje, odpojte přístroj ze sítě a nechejte přístroj prozkoumat školeným personálem servisního střediska.

Nedovolte dětem jakoukoliv manipulaci s faxovým přístrojem bez dohledu. Obalový materiál by měl být umístěn mimo dosah dětí.

Telefonní sluchátko přístroje je magnetické. Pozor, kovové předměty ponechané blízko přijímače telefonního sluchátka mohou být přichyceny.

Napájení

Zkontrolujte, zda typ napájení vašeho přístroje (na štítku) odpovídá typu napájení ve vaší oblasti.

Používejte pouze napájecí a telefonní kabely dodávané výrobcem.

Umístěte přístroj tak, aby napájecí zásuvka byla snadno dostupná. Přístroj nemá tlačítko na zapínání/vypínání napájení. V případě nouze, odpojte přístroj od sítě vytáhnutím zástrčky.

Nikdy se nedotýkejte napájecího nebo telefonního kabelu s poškozenou izolací.

Při bouřce odpojte váš přístroj od napájecí a telefonní sítě. Pokud je to možné, přístroj během bouřky nepoužívejte.

Před čištěním povrchu přístroje odpojte napájecí a telefonní kabel. Nepoužívejte tekutiny, plyny nebo snadno vznětlivé čisticí prostředky (spreje, brusné pasty, leštidla, alkohol či benzin).

Displej čistěte pouze suchou a jemnou látkou. Pokud dojde k rozbití displeje, může z něj vytéci nebezpečná korozivní kapalina. Dejte absolutní pozor, aby nedošlo ke kontaktu s kůží nebo očima.

V případě výpadku napájecí sítě nebude přístroj funkční; uložená data zůstanou zachována.

Opavy

Pokud se projeví porucha, postupujte podle pokynů na displeji a na protokolu o chybě.

Na přístroji neprovádějte žádné opravy samostatně. Nesprávná údržba může vést ke zranění nebo poškození přístroje. Opravu přístroje svěťte autorizovanému servisnímu centru.

Neodstraňujte typový štítek z přístroje; jednalo by se o porušení záruky.

Spotřební materiály

Používejte pouze originální spotřební materiály. Jsou k dispozici u specializovaných prodejců nebo pomocí naší objednávkové služby (viz zadní strana tohoto návodu). Další spotřební materiály mohou poškodit přístroj nebo snížit jeho provozní životnost.

Spotřební materiál znehodnoťte v souladu s pravidly ve vaší zemi.

Bezdrátový telefon

Bezdrátový telefon nikdy neumisťujte do nabíjecí stanice bez akumulátorů ani s obyčejnými nenabíjecími bateriemi.

Nepoužívejte ani neinstalujte bezdrátový telefon ve vlhkých prostorách. Nikdy se nedotýkejte bezdrátového telefonu mokřima rukama.

Funkce zabezpečovacích systémů, lékařských přístrojů nebo citlivých zařízení může být narušena vysíláním výkonem bezdrátového telefonu. Dbejte na oprávněnost používání (nebo zákazu) v blízkosti takového vybavení.

Baterie musí být znehodnoceny v souladu s recyklačními podmínkami vaší země.

2 Přehled

Přehled funkcí nabídky

Na vašem přístroji jsou k dispozici následující funkce. Jsou dva způsoby vyvolávání funkcí:

Procházení nabídkou: Stiskem **OK** jednoho ze dvou tlačítek šipek **▲▼** zobrazte nabídku funkcí. Procházejte **▲▼** položkami nabídky. Pomocí **OK** zvolte požadovanou funkci. Stiskem **C** se navrátíte do předcházející úrovně nabídky. Stiskem **STOP** nabídku zavřete a vrátíte se do počátečního režimu.

Přímé spuštění funkce: Funkci nabídky můžete přímo spustit pomocí jejího čísla. Stiskněte **OK** a zadejte příslušné číslo funkce pomocí tlačítek číslíc. Potvrďte stiskem **OK**. Čísla funkcí jsou uvedena v seznamu níže.

 Stiskněte **[1]** a **[6]**. Vytiskne se seznam všech funkcí a nastavení vašeho přístroje.

1 Telefonní seznam

[1] [1] Vyhledání položky	strana 22
[1] [2] Nová položka	strana 15
[1] [3] Vytváření skupiny	strana 15
[1] [4] Zkrácená volba:	strana 16
[1] [5] Úprava položky	strana 15
[1] [6] Vymazání položek	strana 15
[1] [7] Tisk položek	strana 32

2 Hovory

[2] [1] Přijaté hovory	strana 22
[2] [2] Odchozí hovory	strana 22
[2] [3] Tisk položek	strana 32

3 Fax

[3] [1] Vyžádaný příjem	strana 23
[3] [2] Odeslání na vyžádání	strana 24
[3] [3] Odeslání faxu později	strana 23
[3] [4] Odeslání několika příjemcům (tj. distribuce)	strana 23
[3] [5] Tisk přehledu faxů	strana 32
[3] [6] Tisk protokolů o přenosu	strana 32
[3] [7] Tisk ve zmenšené velikosti	strana 31
[3] [8] Snížení rychlosti přenosu	strana 31

4 Různé

[4] [1] Tisk seznamu hovorů	strana 32
[4] [3] Používání předloh faxů	strana 24
[4] [4] Nastavení kontrastu	strana 31
[4] [5] Použití servisních kódů	strana 43
[4] [6] Kontrola stavu inkoustového filmu	strana 39
[4] [7] Zjištění verze programového vybavení (firmware)	strana 43
[4] [8] Sudoku	strana 30

5 Faxový přepínač

[5] [1] Nastavení denního režimu	strana 32
[5] [2] Nastavení nočního režimu	strana 32
[5] [3] Nastavení časovače	strana 32
[5] [4] Easylink	strana 38
[5] [5] Nastavení tóny vyzvánění	strana 31

6 SMS

[6] [1] Odesílání SMS zpráv	strana 26
[6] [2] Čtení SMS zpráv	strana 27
[6] [3] Tisk SMS zpráv	strana 28
[6] [4] Vymazání SMS zpráv	strana 28
[6] [5] Oznámení pomocí SMS	strana 27
[6] [6] SMS přístup	strana 28

8 Bezdrátový telefon

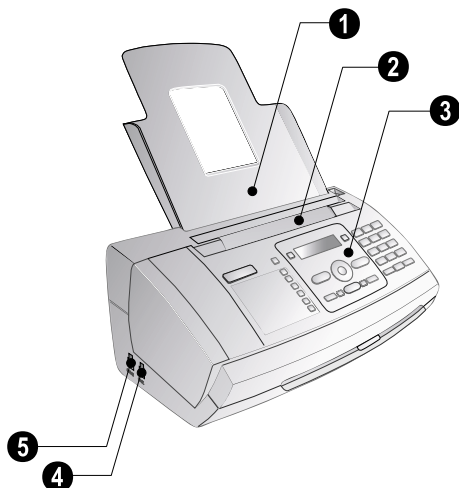
[8] [1] Vyhledání bezdrátových telefonů	strana 19
[8] [2] Registrování bezdrátového telefonu	strana 36
[8] [3] Odhlášení bezdrátového telefonu	strana 37

9 Nastavení

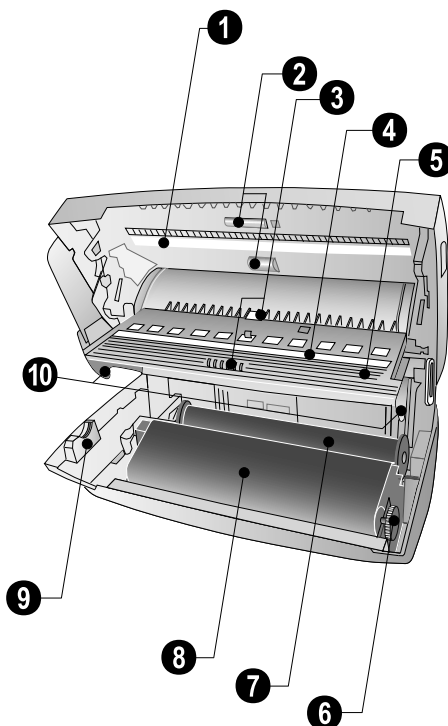
[9] [1] Zadání data a času	strana 31
[9] [2] Výběr jazyka	strana 31
[9] [3] Výběr země	strana 31
[9] [4] Zadání čísla	strana 31
[9] [5] Zadání jména	strana 31
[9] [6] Nastavení telefonních linek a služby	strana 36

Přehled přístroj

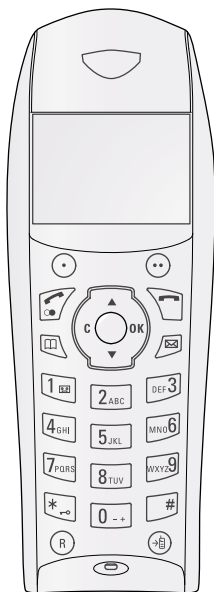
- ❶ Zásobník papírů
- ❷ Podavač dokumentů (potištěnou stranou nahoru)
- ❸ Panel s displejem
- ❹ **EXT**-zásuvka – připojení přídatných přístrojů
- ❺ **LINE**-Zásuvka – připojení telefonního kabelu



- ❶ Skener
- ❷ Válečky automatického podavače dokumentů
- ❸ Zbývající část přebírajících válečků
- ❹ Vodítka dokumentu / skenovací film
- ❺ Kryt skeneru a automatický podavač dokumentů
- ❻ Ozubené kolečko pro napínání inkoustového filmu
- ❼ Inkoustový film v zadní části zásobníku inkoustového filmu
- ❽ Inkoustový film v přední části zásobníku inkoustového filmu
- ❾ Zásuvka pro kartu Plug'n'Print
- ❿ Zámky krytu skeneru a automatického podavače dokumentů



Panel bezdrátového telefonu



● – Programovatelné tlačítko (uložená funkce se zobrazuje na displeji)

●● – Programovatelné tlačítko (uložená funkce se zobrazuje na displeji) / volby volání / potvrzení výběru

☎/📞 – Stisk: Provedení hovoru / příjem hovorů / handsfree / podržení: Opětovné vytáčení / zapínání bezdrátového telefonu

📞 – Stisk: Ukončení hovorů / zrušení funkcí nabídky / stisk a podržení: vypínání bezdrátového telefonu

📞 – Stisk: Vyvolání telefonního seznamu přístroje / podržení: Vyvolání telefonního seznamu bezdrátového přístroje

✉ – Vyvolání nabídky SMS (tato funkce není podporována ve všech zemích a telefonních sítích)

▲/▼ – Vyvolání nabídky funkcí / procházení nabídkami / výběr voleb / přesun kurzoru / upravení hlasitosti

C – Návrat do předchozí úrovně nabídky / vymazání číslic po jedné

OK – Vyvolání funkce nabídky/ potvrzení vstupu

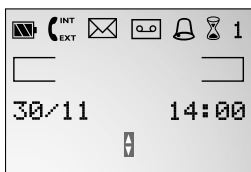
* / 🔒 – Stiskněte a podržte: Zamykání a odemykání tlačítek

0 – Zadávání speciálních znaků

R – Přepínání mezi hovory (tj. podržení hovoru)

📞 – Přesměrování hovoru na zařízení nebo jiný bezdrátový telefon

Symbyly na LCD displeji



🔋 – Zobrazení kapacity baterie

☎^{INT} – Vnitřní telefonní hovor (tj. interkom) s jiným bezdrátovým telefonem nebo přístrojem

☎^{EXT} – Vnější telefonní hovor

✉ – Příjem nové SMS

🔔 – Budík je zapnut

⌚ – Časovač je zapnutý

1 – Číslo, kterým je bezdrátový telefon registrován k základnové stanici

Panel

 – Svítí při nově přijatých zprávách / seznam nových zpráv s podnabídkami / bliká v případě poruchy přístroje (například chybějící inkoust)

 – Vyhledání bezdrátového telefonu (všechny bezdrátové telefony začnou vyzvánět)

 **A-Z** – Krátce stiskněte: Vyvolání položek telefonního seznamu. Výběr položek pomocí  /  / stiskněte a podržte: ukládání nových položek

 /  /  – Nastavení režimu časovače a příjmu faxu (tj. faxový přepínač). Nastavené režimy na displeji * (den), ☾ (noc). Aktivovaný časovač také pomocí 

STOP – Zrušení funkce / návrat do počátečního režimu / vysunutí dokumentů

C – Návrat do předchozí úrovně nabídky / stisk: vymazání jednotlivých znaků / stiskněte a podržte: vymazání celého vstupu

 /  – Vyvolání nabídky funkcí / procházení nabídkami / výběr voleb / přesun kurzoru / upravení hlasitosti

OK – Vyvolání funkce nabídky/ potvrzení vstupu

START – Krátce stiskněte: Zahájení přenosu zpráv / stiskněte a podržte: Spuštění vyžádání faxu

 – Krátce stiskněte: Vytiskne stránky nápovědy a seznamy nastavení / podržení: Zahájení instalačního procesu

COPY – Krátce stiskněte: vytvoření kopie / podržení: vytvoření několika kopií / tisk SMS

 – Nastavení vyššího rozlišení pro faxy a kopírování (**ROZL. : STANDARDNÍ, ROZLIŠENÍ: JEMNÉ, ROZLIŠENÍ: FOTO**)

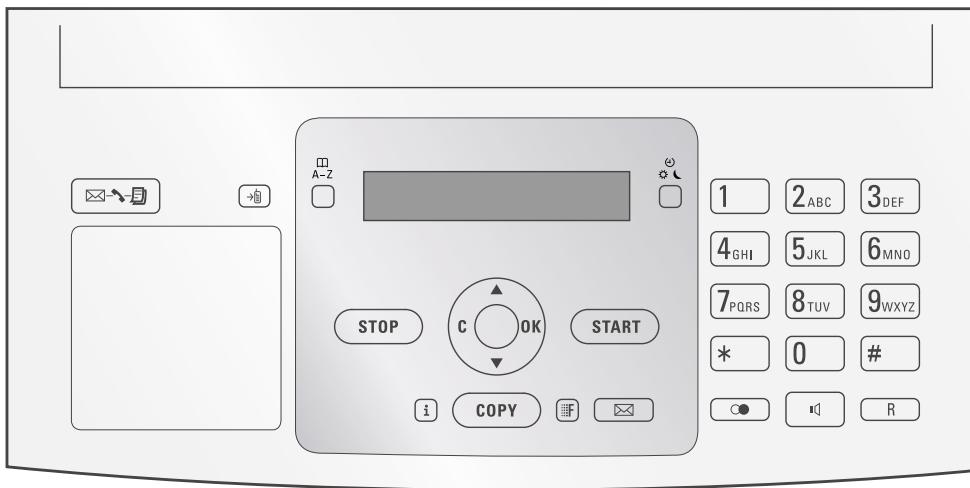
 – Vyvolání nabídky SMS (tato funkce není podporována ve všech zemích a telefonních sítích)

Numerická klávesnice – Zadávání číslic, znaků a speciálních znaků / podržte: Vyvolání čísel zkrácené volby

 – Krátce stiskněte: Seznam posledních 10 volaných čísel (tj. seznam opětovného vytáčení) / stisk a podržení: Seznam posledních 10 volajících (tj. seznam volajících)

 – Odposlech při provádění spojení

R – Krátce stiskněte: vložení krátké pauzy (signál Flash) jako index na pobočkových ústřednách nebo pro vyvolání speciálních funkcí ve veřejné telefonní síti (PSTN)/ podržení: Vložení pauzy ve vytáčení

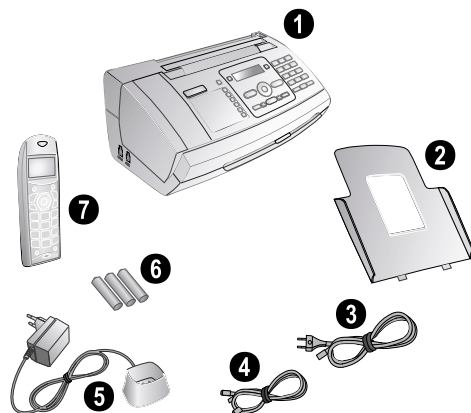


3 Počáteční instalace

Obsah balení

- 1 Přístroj
- 2 Zásobník papírů
- 3 Napájecí kabel se zástrčkou (podle země)
- 4 Telefonní kabel se zástrčkou (podle země)
- 5 Nabíjecí stanice
- 6 Tři nabíjecí baterie
- 7 Bezdrátový telefon

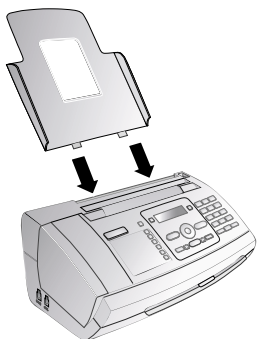
Návod k obsluze s instalační příručkou (není zobrazen)



 Pokud jedna z dodávaných částí chybí nebo je poškozena, kontaktujte vašeho dodavatele nebo naši zákaznickou podporu.

Připojení zásobníku papírů

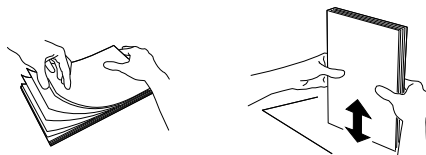
Vložte zásobník papírů do otvorů za mechanismem podavače papírů.



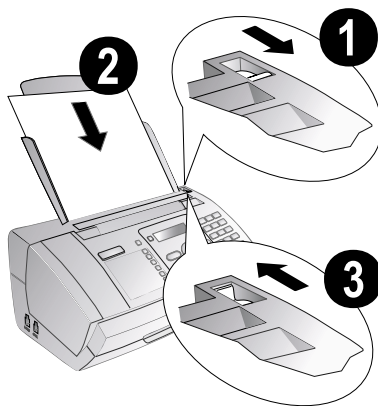
Vkládání papíru

Před přijímáním dokumentů nebo prováděním kopií musíte do přístroje vložit papír. Používejte pouze vhodný papír standardního formátu **A4** (210 × 297 milimetrů · nejlépe 80 g/m²). Dbejte na dodržení informací v technických parametrech.

 Oddělte jednotlivé listy papíru jejich prohrábnutím a poté je zarovnejte lehkým sklepním na rovném povrchu. Tím zabráníte současnému vtažení několika listů papíru.



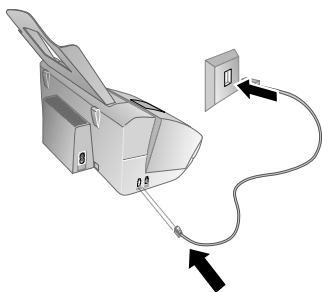
- 1 Zatlačte páčku na pravé straně vedle podavače papíru směrem dopředu.
- 2 Vložte papír do podavače papíru. Můžete vložit **nejvýše 50 listů** (A4 · 80 g/m²).
- 3 Zatlačte páčku na pravé straně vedle podavače papíru zpět tak, aby zablokovala papír.



Připojení telefonního kabelu

 Váš faxový přístroj je analogový (Skupina 3). Není to ISDN faxový přístroj (Skupina 4) a proto nemůže správně pracovat v telefonní síti ISDN. Aby přístroj bylo možné použít, musíte jej připojit přes analogový adaptér nebo na analogové svorky.

Připojte telefonní kabel k přístroji zasunutím konektoru do zdířky označené **LINE** (Konektor RJ-11). Telefonní konektor zapojte do příslušné zásuvky telefonní sítě.



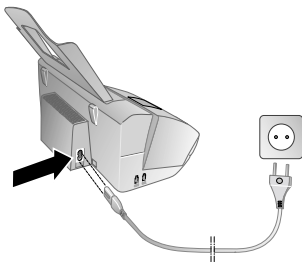
 Pokud připojíte váš přístroj jako rozšíření k telefonnímu systému, musíte jej pak nastavit pro práci jako rozšiřující telefon (viz také kapitola „Telefonní připojení a přídatná zařízení“, page 36).

Připojení napájecího kabelu

 Zkontrolujte, zda typ napájení vašeho přístroje (na štítku) odpovídá typu napájení ve vaší oblasti.

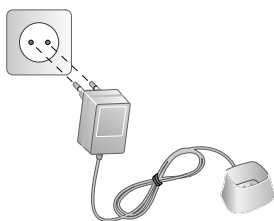
Připojení napájecího kabelu přístroje

Napájecí kabel zapojte do zásuvky umístěné na zadní straně faxového přístroje. Napájecí kabel zapojte do síťové zásuvky.



Připojení napájecího kabelu nabíjecí stanice

Napájecí kabel nabíjecí stanice zapojte do síťové zásuvky.



Počáteční instalace

Po připojení přístroje k napájecí síti bude zahájen proces instalace. Stiskněte **[i]**. Přístroj vytiskne stránku nápovědy.

Výběr jazyka

- 1 Pomocí **▲/▼** vyberte požadovaný jazyk zobrazení.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.

Výběr země

 Vždy nastavte zemi, ve které přístroj používáte. Jinak může být přístroj chybně přizpůsoben vzhledem k telefonní síti. Pokud v seznamu není vaše země uvedena, musíte vybrat rozdílné nastavení a použít správný telefonní kabel pro danou zemi. Konzultujte s vaším dodavatelem.

- 1 Pomocí **▲/▼** vyberte zemi, ve které používáte váš přístroj.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.

Po zadání přístroj vytiskne jinou stránku nápovědy a zkontroluje telefonní linku.

Zadání vašeho čísla

Vaše jméno a telefonní číslo se přidává společně s datem a číslem stránky na horní okraj každého faxového přenosu (tzv. záhlaví).

- 1 Zadejte vaše číslo. Pomocí **[#]** nebo **[*]** můžete vložit znak plus „+“.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.

Zadání vašeho jména

- 1 Zadejte vaše jméno. Znaky můžete zadávat pomocí tlačítek číslic (viz označení tlačítek). Stiskem **[0]** můžete zadat speciální znaky. Opakovaným stiskem příslušného tlačítka zobrazíte požadovaný nebo speciální znak na displeji.

 Kurzor můžete přesouvat stiskem **▲/▼**. Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky.

- 2 Potvrďte stiskem **OK**.

Po zadání přístroj vytiskne přehled funkcí.

Zadání data a času

- 1 Zadejte čas, například **[1][4][0][0]** pro 14:00.
- 2 Zadejte datum (každé dvě číslice), např. **[0][8][0][6][0][7]** znamená 8. červen 2007.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

 Proces počáteční instalace můžete kdykoliv znovu spustit. Stiskněte **[i]** a **[2]**.

Vložení baterií do bezdrátového telefonu

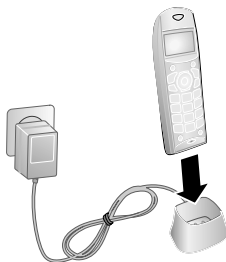
- 1 Nové baterie vložte do příslušného prostoru se správnou polaritou (kladného a záporného pólu) tak, jak je uvedeno na obrázku v prostoru pro baterie.

 **Nikdy** v bezdrátovém telefonu nepoužívejte nenabíjecí baterie. Dbejte na dodržení informací v technických parametrech.



- 2 Zavřete kryt baterií a zasuňte jej směrem nahoru až zapadne na místo.
- 3 Umístěte bezdrátový telefon do nabíjecí stanice.

 Nikdy nepokládejte bezdrátový telefon bez baterií do nabíjecí stanice.



 -Ponechte bezdrátový telefon v nabíjecí stanici po dobu alespoň 12 hodin. Během nabíjení se baterie mírně zahřejí; nejedná se o žádné nebezpečí.

Uvedení bezdrátového telefonu do provozu

Podržení zeleného tlačítka  po dobu alespoň 2 sekund váš bezdrátový telefon zapnete.

Za normálních okolností je bezdrátový telefon k vaší základně registrován již z výroby. V počátečním režimu stiskněte **OK**. Na displeji se objeví jednotka základny a číslo, pod kterým je tento telefon k základně registrován.

 Pokud obdržíte model s několika bezdrátovými telefony, bude z výroby registrován k základně pouze jeden přístroj. Vložte baterie tak, jak bylo uvedeno výše a registrujte telefon s vaším přístrojem (viz také kapitola „Telefonní připojení a přídatná zařízení“, strana 36).

4 Funkce telefonu

Informace týkající se připojení přidavných bezdrátových telefonů a jiných zařízení a používání funkcí se podívejte na kapitolu Telefonní připojení a přidavná zařízení, strana 36.

Provedení hovoru z bezdrátového telefonu

Vytočte požadované telefonní číslo. Máte několik možností: Poté stiskněte .

 Můžete také nejprve stisknout  a poté vytočit číslo. Vytáčení čísla bude bezprostředně následovat.

 Pokud přijmete hovor na bezdrátovém telefonu a uslyšíte, že se jedná o faxový přenos (pískání nebo ticho), můžete zahájit příjem faxu na přístroji. Buď stisknete na přístroji **START** nebo na bezdrátovém telefonu postupně  .

Ruční vytáčení: Tlačítka číslíc na klávesnici vytočte požadované číslo.

Telefonní seznam bezdrátového telefonu:

- 1 Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Stiskem  vyberte položku. Pro rychlejší procházení telefonního seznamu zadejte počáteční písmeno tlačítka číslíc.

 Pokud k této položce přidáte další číslo, objeví se tato položka v telefonním seznamu dvakrát. Před jménem se objeví symbol kategorie.

Telefonní seznam přístroje

- 1 Stiskněte .
- 2 Stiskem  vyberte položku. Pro rychlejší procházení telefonního seznamu zadejte počáteční písmeno tlačítka číslíc.

Zkrácená volba:

- 1 Podržte příslušné tlačítko číslice na přístroji (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Na bezdrátovém telefonu stiskněte .

Seznam opakované volby Podržte stisknuté  (po dobu alespoň dvou sekund). Pomocí  vyberte položku ze seznamu vytočených čísel.

Seznam volajících:

- 1 Stiskněte  a pomocí  **HVOVŮV** vyberte **PERSONALIZ.**
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte seznam, ze kterého požadujete číslo vytočit.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Požadované číslo vyberte pomocí .

 Hlasitost sluchátka bezdrátového telefonu můžete upravit stiskem  a to i při hovoru.

Vyhledávání čísel

Během hovoru můžete vyvolat položky telefonního seznamu.

- 1 Během hovoru stiskněte **Menu**.
- 2 Pomocí  vyberte **TELEF. SEZNAM**.
- 3 Pomocí  vyvolejte požadovanou položku.

 Stiskem **Navrát** se navrátíte do předcházející úrovně nabídky.

Zobrazení dalších funkcí nabídky (Tato funkce není v některých zemích a telefonních sítích podporována).

Přidavné funkce telefonu můžete používat s vaším přístrojem například pro podržení hovoru, hovor mezi 3 účastníky nebo přesměrování. Pro zjištění, zda je tato přidavná funkce dostupná na vaší telefonní lince, kontaktujte vaši telefonní společnost. Signál pro vyvolání těchto služeb je krátké přerušení linky (signál Flash). Stiskem **R** vyvoláte další funkce telefonu.

Příjem druhého hovoru

Během hovoru stiskem **PRÍJM.** přijmete druhý hovor.

Přepínání mezi hovory (tj. podržení hovoru)

 **Rychlé tlačítko:** Stiskem **R** můžete přepínat mezi dvěma hovory.

- 1 Během hovoru stiskněte **Menu**.
- 2 Pomocí  vyberte **PŘEPNOUT**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Provedení druhého hovoru

 **Rychlé tlačítko:** Stiskněte **•** a vytočte jiné telefonní číslo.

- 1 Během hovoru stiskněte **Menu**.
- 2 Vytočte pomocí  **DRUHÝ HOVOR**.
- 3 Tlačítka číslíc na klávesnici zadejte požadované číslo.
- 4 Stiskněte **Volat**.

 **Rychlé tlačítko:** Stiskem **•** a  ukončíte stávající hovor a aktivujete podržený hovor.

Přístup na vnější linku

Pobočková ústředna (PABX) je typická v mnoha velkých společnostech a některých domácnostech. Pro spojení z pobočkové ústředny (PABX) do veřejné telefonní sítě musíte vytočit vytočit kód vnější linky (PSTN).

Před zadáním požadovaného čísla nebo výběru uloženého kontaktu zadejte přístupový kód na vnější linku, kterou se dostanete na veřejnou telefonní síť. Výchozí přístupový kód je obvykle .

 Ve výjimečných případech může být přístupový kód jiné číslo nebo čísla dvě. Pro starší telefonní systémy může být přístup na vnější linku R (signál flash). Pro zadání tohoto přístupového kódu stiskněte **R**. Pokud spojení do vnější sítě nebude možné, kontaktujte provozovatele vašeho systému.

 Pokud používáte váš přístroj jako rozšiřující, uložte si kód přístupu na vnější linku funkcí 96 (viz strana 36).

Handsfree

 Tato funkce není k dispozici, pokud jsou baterie bezdrátového telefonu téměř vybité. Umístěte bezdrátový telefon do nabíjecí stanice.

Zapínání handsfree

- 1 Během hovoru stiskněte **●● Menu**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **HLASITÝ POSL..**
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Vypínání handsfree

- 1 Znovu vyberte **HLASITÝ POSL..**
 - 2 Stiskněte **●● Deakt..**
-  Režim handsfree můžete zapnout a vypnout stiskem tlačítka  během telefonního hovoru.

Přesměrování hovoru

 Tato funkce je k dispozici, pokud máte k přístroji registrováno několik bezdrátových sluchátek a ty jsou v dosahu zařízení.

- 1 Během hovoru stiskněte **●● Menu**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **PŘEPOJ. HOVORU**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte bezdrátové sluchátko, na které požadujete přeměrovat hovor.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Stiskem  zavěste.

Vrácení telefonního hovoru

Telefonní hovor můžete převzít zpět ještě před jeho zvednutím na bezdrátovém sluchátku.

- 1 Stiskněte **●● Menu**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **ZAVĚŠOVÁNÍ**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Provádění interních hovorů

 Tato funkce je k dispozici, pokud máte k přístroji registrováno několik bezdrátových sluchátek a ty jsou v dosahu zařízení.

- 1 V počátečním režimu stiskněte .
- 2 Pomocí **▲/▼** vyvolejte požadovaný bezdrátový telefon, na který chcete volat.
- 3 Stiskněte **●● Volat**.

Identifikace linky volajícího (CLIP) (Tato funkce není v některých zemích a telefonních sítích podporována).

Číslo volajícího se zobrazí na displeji přístroje a bezdrátového telefonu. Aby tato funkce mohla být používána, musí být nejprve na vašem telefonním připojení aktivována funkce identifikace linky (CLIP). Konzultujte s vaší telefonní společností. Služba identifikace volajícího může být také zpoplatněna.

 Pokud služba identifikace volajícího není funkční i přesto, že je na vaší lince aktivována, zkontrolujte správné nastavení země (viz kapitola Nastavení, strana 31).

Nepřijaté hovory

 Váš přístroj zobrazuje jména, která jste uložili společně s číslem do telefonního seznamu. Číslo nebude ukázáno, pokud volající tuto informaci blokuje.

Pokud ve vaší nepřítomnosti bude přijat hovor, zobrazí se na displeji zpráva.

- 1 Stiskněte **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼**, procházejte seznamem nepřijatých hovorů.
- 3 Stiskem  přejdete zpět.

5 Telefonní seznam přístroje

 Stiskem **[1]** a **[3]** vytisknete přehled funkcí telefonního seznamu.

V telefonním seznamu vašeho přístroje můžete uchovávat položky s několika telefonními čísly a tyto kontakty také sdružovat do skupin. Položkám můžete přiřazovat různé tóny vyzvánění. Dbejte na dodržení informací v technických parametrech.

 Kurzor můžete přesouvat stiskem **▲▼**. Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky. Stiskem **STOP** nabídku zavěte a vrátíte se do počátečního režimu.

Ukládání položky

1 Podržte stisknuté tlačítko **[A-Z]** (alespoň po dobu 2 sekund).

 Funkci můžete také vyvolat stiskem **OK**, **[1]** **[2]** a **OK**.

2 Zadejte jméno. Znaky můžete zadávat pomocí tlačítek číslic (viz označení tlačítek). Stiskem **[0]** můžete zadat speciální znaky. Opakováním stiskem příslušného tlačítka zobrazte požadovaný nebo speciální znak na displeji.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí **▲▼** vyberte kategorii, pro kterou požadujete číslo zadat: **KAT. : SOUKROMÝ**, **KAT. : ZAMĚSTNÁNÍ**, **KAT. : MOBILNÍ** nebo **KATEGORIE : FAX**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Zadejte telefonní číslo.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Číslům můžete přiřazovat různé tóny vyzvánění. Tóny vyzvánění vyberte tlačítky číslic **[0]** až **[9]**. Pomocí **▲▼** upravte hlasitost.

9 Potvrďte stiskem **OK**. Položka bude uložena.

Úprava položky

1 Stiskněte **OK**, **[1]** **[5]** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte položku, kterou požadujete upravit.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Zadejte jméno.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Pomocí **▲▼** vyberte kategorii, pro kterou požadujete číslo zadat: **KAT. : SOUKROMÝ**, **KAT. : ZAMĚSTNÁNÍ**, **KAT. : MOBILNÍ** nebo **KATEGORIE : FAX**.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Zadejte telefonní číslo.

9 Potvrďte stiskem **OK**.

10 Číslům můžete přiřazovat různé tóny vyzvánění. Tóny vyzvánění vyberte tlačítky číslic **[0]** až **[9]**. Pomocí **▲▼** upravte hlasitost.

11 Potvrďte stiskem **OK**. Položka bude uložena.

Vymazání položky

1 Stiskněte **OK**, **[1]** **[6]** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte položku, kterou požadujete vymazat.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Potvrďte stiskem **SMAZAT : ANO** pomocí **OK**.

Skupiny

Několik položek telefonního seznamu můžete přiřadit jedné skupině. Zpráva bude posílána všem členům skupiny postupně.

Přidání skupiny položek

1 Stiskněte **OK**, **[1]** **[3]** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte skupinu, kterou požadujete vytvořit.

3 Potvrďte stiskem **OK**. Do skupiny můžete přidávat položky, zobrazovat členy skupiny, vymazat skupinu nebo poslat fax členům skupiny.

4 Pomocí **▲▼** vyberte **PRIDAT CLENA?**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Pomocí **▲▼** vyberte položku, kterou požadujete přidat do skupiny.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Opakováním kroků **4** až **6** přidejte do skupiny další položky.

9 Stiskem **STOP** zadávání ukončíte.

Zobrazování položek skupiny

1 Stiskněte **OK**, **[1]** **[3]** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte skupinu, kterou požadujete zobrazit.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí **▲▼** vyberte **ZOBRAZIT CLENY?**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Položkami můžete procházet pomocí **▲▼**.

7 Dvojitým stiskem **STOP** se vrátíte do počátečního režimu.

Vymazání jednotlivých nebo všech položek skupiny

Vymazání jedné položky

1 Stiskněte **OK**, **[1]** **[3]** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte skupinu, ze které požadujete vymazat položky.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí **▲▼** vyberte **UJTMOUT CLENA?**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Pomocí **▲▼** vyberte položku, kterou požadujete vymazat.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Pomocí **▲▼** vyberte **SMAZAT : ANO**.

9 Potvrďte stiskem **OK**. Položka bude vymazána.

Vymazání skupiny

- 1 Stiskněte **OK**, **[1][3]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte skupinu, kterou požadujete vymazat.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte **UỴJMOUT CLENÁ?**.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Pomocí **▲/▼** vyberte **UỴMAŽ: UỴE SMS**.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**. Všechny položky ve skupině budou vymazány.

Zkrácená volba

Často volaným číslům můžete přiřadit tlačítko zkrácené volby. Tato číselná tlačítka vám umožní rychlé vytáčení těchto čísel.

Přiřazení nebo změna položky zkrácené volby

- 1 Stiskněte **OK**, **[1][4]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** nebo příslušného tlačítka číslice vyberte číslo zkrácené volby, které si přejete vyhradit nebo upravit.
 Pokud vyberete číslo zkrácené volby, které je již přiřazeno, bude tato položka přepsána.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte položku telefonního seznamu, kterou požadujete přiřadit této zkrácené volbě.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Vymazání položky zkrácené volby



Tato funkce vymaže kromě položky zkrácené volby také tuto položku z telefonního seznamu. Pokud si přejete změnit přiřazení přepište položku zkrácené volby.

- 1 Stiskněte **OK**, **[1][4]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** nebo příslušného tlačítka číslice vyberte položku, kterou si přejete vymazat.
- 3 Stiskněte **C**.
- 4 Vymazání potvrďte stiskem **OK**.

6 Telefonní seznam bezdrátového telefonu

 Všechny funkce telefonního seznamu přístroje nejsou na bezdrátovém telefonu k dispozici.

 Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky. Stiskem  nabídku zavřete a vrátíte se do počátečního režimu.

Ukládání položky

 Položky můžete přidávat pouze do telefonního seznamu přístroje.

- 1 Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Pomocí  vyberte <NOVÝ>.
- 3 Zadejte jméno. Znaky můžete zadávat pomocí tlačítek číslic (viz označení tlačítek). Stiskem  nebo  můžete zadat speciální znaky. Podržením příslušného tlačítka nebo opakovaným stiskem zobrazte požadovaný nebo speciální znak na displeji.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Zadejte telefonní číslo.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Pomocí  vyberte kategorii, pro kterou požadujete číslo zadat: **DOMA, PRÁCE, MOBILNÍ** nebo **FAK.**
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.

Úprava položky

 Položky můžete upravovat pouze na bezdrátovém telefonu.

- 1 Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Pomocí  vyberte položku, kterou požadujete upravit.
- 3 Stiskněte **Volba**.
- 4 Pomocí  vyberte **UPRAVIT**.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Upravte jméno. Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.
- 8 Upravte číslo.
- 9 Potvrďte stiskem **OK**.
- 10 Stiskem  vyberte kategorii.
- 11 Potvrďte stiskem **OK**.

Vymazání položky

- 1 Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Pomocí  vyberte položku, kterou požadujete vymazat.
- 3 Stiskněte **Volba**.
- 4 Pomocí  vyberte **SMAZAT**.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Vymazání potvrďte stiskem **Ano**.

Přidání dalšího čísla

 Pokud k této položce přidáte další číslo, objeví se tato položka v telefonním seznamu dvakrát. Před jménem se objeví symbol kategorie.

- 1 Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Pomocí  vyberte položku, kterou požadujete upravit.
- 3 Stiskněte **Volba**.
- 4 Pomocí  vyberte **PŘIDAT ČÍSLO**.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Zadejte další telefonní číslo.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.
- 8 Stiskem  vyberte kategorii.
- 9 Potvrďte stiskem **OK**.

Změna tónu vyzvánění

Každé položce můžete přiřadit odlišné tóny vyzvánění. Tímto způsobem můžete rozlišit obchodní a osobní hovory.

 Aby tato funkce mohla být používána, musí být nejprve na vašem telefonním připojení aktivována funkce identifikace linky (CLIP). Funkce závisí na zemi a telefonní síti. Číslo nebude ukázáno, pokud volající tuto informaci blokuje.

- 1 Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Pomocí  vyberte položku, kterou požadujete upravit.
- 3 Stiskněte **Volba**.
- 4 Pomocí  vyberte **UYZVÁNÍ. TÓN**.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Požadovaný tón vyzvánění vyberte pomocí .
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

Volby volání

Položky telefonního seznamu na přístroji

- 1 Stiskněte .
- 2 Pomocí  vyvolejte požadovanou položku.
- 3 Stiskněte **Volba**.
- 4 Požadovanou volbu vyberte pomocí . Můžete zobrazit podrobnosti o položce, zavolat číslo, poslat SMS na číslo nebo vyhledat jinou položku.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Položky telefonního seznamu bezdrátového telefonu

- 1** Podržte stisknuté tlačítko  (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2** Pomocí ▲/▼ vyvolejte požadovanou položku.
- 3** Stiskněte ●● Volba.
- 4** Požadovanou volbu vyberte pomocí ▲/▼. Můžete zobrazit podrobnosti o položce, zavolat číslo, poslat SMS na číslo, upravit nebo vymazat položku, přiřadit speciální tón vyzvánění nebo k položce přiřadit další číslo, vyhledat jinou položku nebo uložit novou.
- 5** Potvrďte stiskem **OK**.

7 Bezdrátový telefon

Vyhledání bezdrátového telefonu

Tato funkce vám umožňuje nalezení bezdrátových telefonů, které jste někam odložili. Pro použití této funkce musejí být bezdrátové telefony registrované k přístroji a musí být v dosahu.

Na přístroji stiskněte . Všechny bezdrátové telefony registrované s přístrojem budou přibližně po dobu 1 minuty vyzvánět.

 Funkci můžete také vyvolat stiskem **OK**,   a **OK**.

Zapínání a vypínání

Váš bezdrátový telefon můžete zapnout nebo vypnout. Podržením tlačítka  po dobu alespoň 2 sekund váš bezdrátový telefon vypnete. Podržením tlačítka  po dobu alespoň 2 sekund váš bezdrátový telefon zapnete.

Procházení nabídkou

Stiskem jednoho ze dvou tlačítek šipek   zobrazte nabídku funkcí. Procházejte   položkami nabídky. Pomocí **OK** zvolte požadovanou funkci. Stiskem  se navrátíte do předcházející úrovně nabídky. Stiskem  nabídku zavíte a vrátíte se do počátečního režimu.

Zámek tlačítek

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **ZABEZPEČENÍ**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí  vyberte **ZÁMEK KLÁVES**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Volbou  s **ANO** tuto funkci zapnete. Volbou  s **NE** tuto funkci vypnete.

Aktivace nouzového čísla

Pomocí této funkce můžete číslo uložit jako nouzové číslo. Pokud je funkce nouzového volání aktivována, vytočí se číslo ihned po stisku . Pomocí numerické klávesnice můžete vytáčet další telefonní čísla.

 Není doporučeno touto funkcí ukládat žádné tísňové číslo (jakými jsou policie nebo hasiči), aby omylem nedošlo k případnému vytočení tohoto tísňového čísla.

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **ZABEZPEČENÍ**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Vytočte pomocí  **TÍŠŇ. VOL.**
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Stiskněte  **UPRAVIT**.

- 8 Volbou  s **AKTIVOVAT** tuto funkci zapnete. Volbou  s **DEAKTIVOVAT** tuto funkci vypnete.

- 9 Potvrďte stiskem **OK**.

 Při první aktivaci této funkce musíte toto číslo zadat. Toto číslo zůstane uloženo.

Upravení nouzového čísla

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **ZABEZPEČENÍ**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Vytočte pomocí  **TÍŠŇ. VOL.**
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Stiskněte  **UPRAVIT**.
- 8 Pomocí  vyberte **ZMĚNIT ČÍSLO**.
- 9 Potvrďte stiskem **OK**.
- 10 Zadejte telefonní číslo.
- 11 Potvrďte stiskem **OK**.

Přídavné funkce

 Pokud budete během naplánovaného alarmu telefonovat, bude bezdrátový telefon vyzvánět ihned po skončení hovoru.

 Stiskem  se navrátíte do předcházející úrovně nabídky. Stiskem  nabídku zavíte a vrátíte se do počátečního režimu.

Alarm:

Bezdrátový telefon může vyzvánět každý den v nastavenou dobu vybraným tónem. Stiskem libovolného tlačítka alarm ukončíte. Pokud požadujete alarm zcela ukončit, musíte tuto funkci zrušit.

Nastavení buzení

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **BUDÍK**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Stiskněte  **UPRAVIT**.
- 6 Pomocí  vyberte **UYZVÁN. TÓN**.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.
- 8 Požadovaný tón vyzvánění vyberte pomocí .
- 9 Potvrďte stiskem **OK**.
- 10 Pomocí  upravte hlasitost.
- 11 Potvrďte stiskem **OK**.
- 12 Pomocí  vyberte **NASTAVIT ČAS**.
- 13 Potvrďte stiskem **OK**.
- 14 Zadejte čas, ve který si přejete být probuzeni, například     znamená 7 hodin.
- 15 Potvrďte stiskem **OK**.
- 16 Volbou **OK** budík zapnete.

Zrušení budíku

- 1 Stiskněte **▲▼** a pomocí **▲▼** vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí **▲▼** vyberte **BUDÍK**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Stiskněte **● UPRAVIT**.
- 6 Pomocí **▲▼** vyberte **DEAKTIVOVAT**.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

Časovač

Pomocí funkce časovače (alarm odpočítávání) můžete zadat dobu, po které začne bezdrátový telefon vyzvánět. Můžete si zvolit, zda chcete mít zbývajícím časem zobrazen na displeji. Stiskem libovolného tlačítka alarm ukončíte.



Pokud je časovač aktivní, můžete hovořit pomocí telefonu bez přerušení hovoru.

Nastavení časovače

- 1 Stiskněte **▲▼** a pomocí **▲▼** vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí **▲▼** vyberte **ČASOVAČ**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Stiskněte **● UPRAVIT**.
- 6 Pomocí **▲▼** vyberte **NASTAV. DOBU**.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.
- 8 Zadejte minuty (nejvýše 99 znaků).
- 9 Potvrďte stiskem **OK**.
- 10 Pomocí **▲▼** vyberte **ZOBRAZIT**.
- 11 Potvrďte stiskem **OK**.
- 12 Volbou **●● s** **ANO** tuto funkci zapnete. Volbou **● s** **NE** tuto funkci vypnete.
- 13 Pomocí **▲▼** vyberte **UŽÍVÁN. TÓN**.
- 14 Potvrďte stiskem **OK**.
- 15 Požadovaný tón vyzvánění vyberte pomocí **▲▼**.
- 16 Potvrďte stiskem **OK**.
- 17 Pomocí **▲▼** upravte hlasitost.
- 18 Potvrďte stiskem **OK**.
- 19 Po provedení nastavení stiskněte **● Návrat**.
- 20 Stiskem **●● Start** spustíte časovač.

Upravení času

Před změnou nastavení časovače musíte vypnout nastavený časovač.

- 1 Stiskněte **● STOP**.
 - 2 Budete požádáni o potvrzení vypnutí časovače. Potvrďte stiskem **●● ANO**.
- Nyní můžete použít nabídku časovače a upravit nastavení.

Připomenutí narozenin

Pomocí funkce připomenutí narozenin můžete zadat datum až pro 10 narozenin. Bezdrátový telefon bude vyzvánět ve stanovený čas v zadaný den. Stiskem libovolného tlačítka alarm ukončíte.

Zadání narozenin

- 1 Stiskněte **▲▼** a pomocí **▲▼** vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí **▲▼** **NAROZENINY**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Vytočte pomocí **▲▼** **<Nový>**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Zadejte jméno.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Zadejte datum narození, například

0	8
---	---

0	6
---	---

 pro 8. června.
- 10 Potvrďte stiskem **OK**.
- 11 Zadejte čas, například

1	4
---	---

0	0
---	---

 pro 14:00.
- 12 Potvrďte stiskem **OK**.

Zobrazení narozenin

- 1 Stiskněte **▲▼** a pomocí **▲▼** vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí **▲▼** **NAROZENINY**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí **▲▼** vyberte položku, kterou požadujete zobrazit.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**. Jméno, datum a čas připomenutí narozenin bude zobrazeno.
- 7 Funkci ukončete stiskem **↵**.

Upravení narozenin

- 1 Stiskněte **▲▼** a pomocí **▲▼** vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí **▲▼** **NAROZENINY**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí **▲▼** vyberte položku, kterou požadujete upravit.
- 6 Stiskněte **●● Volba**.
- 7 Pomocí **▲▼** vyberte **UPRAVIT**.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Upravte jméno. Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky.
- 10 Potvrďte stiskem **OK**.
- 11 Upravte datum.
- 12 Potvrďte stiskem **OK**.
- 13 Upravte čas.
- 14 Potvrďte stiskem **OK**.

Vymazání narozenin

- 1 Stiskněte ▲▼ a pomocí ▲▼ vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí ▲▼ **NAROZENINY**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí ▲▼ vyberte položku, kterou požadujete vymazat.
- 6 Stiskněte ●● **Volba**.
- 7 Vytočte pomocí ▲▼ **SMAZAT**.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Vymazání potvrďte stiskem ●● **Ano**.

Změna tónu vyzvánění

Každé položce narozenin můžete přiřadit odlišné tóny vyzvánění.

- 1 Stiskněte ▲▼ a pomocí ▲▼ vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí ▲▼ **NAROZENINY**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí ▲▼ vyberte položku, které požadujete přiřadit nový tón vyzvánění.
- 6 Stiskněte ●● **Volba**.
- 7 Pomocí ▲▼ vyberte **UŽÍVÁNÍ TÓN**.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Požadovaný tón vyzvánění vyberte pomocí ▲▼.
- 10 Potvrďte stiskem **OK**.
- 11 Pomocí ▲▼ upravte hlasitost.
- 12 Potvrďte stiskem **OK**.

Monitorování místnosti zvukem

 Tato funkce je k dispozici, pokud máte k přístroji registrováno několik bezdrátových sluchátek a ty jsou v dosahu zařízení.

Pomocí této funkce můžete zvukově „monitorovat“ zvukem místnost (například dětský pokoj).

Nastavení monitorování místnosti

Nejprve nastavte monitorování místnosti na přijímací jednotce.

- 1 Na přijímací jednotce stiskněte ▲▼ a pomocí ▲▼ vyberte **PŘÍSLUŠENSTVÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí ▲▼ vyberte **MONITOR. MÍST.**
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí ▲▼ vyberte vysílající bezdrátový telefon.
- 6 Stiskněte ●● **Volat**.
- 7 Vysílající jednotka začne vyzvánět. Stiskem **OK** přijmíte hovor.
- 8 Pomocí ●● **Ano** aktivujte funkci dětského telefonu na vysílací jednotce.

Bezdrátové telefony jsou nyní připojeny k ostatním ve sledovaných místnostech. Umístěte vysílající jednotku do místnosti, kterou požadujete zvukově monitorovat. Přijímající jednotku si vezmete s sebou.

 Pokud během aktivované funkce monitorování místnosti bude přichází hovor, vyzvánět bude pouze zařízení. Na bezdrátovém telefonu se rozsvítí displej a objeví zpráva.

Telefonování během monitorování místnosti

Pokud během aktivované funkce monitorování místnosti bude přichází hovor, vyzvánět bude pouze zařízení. Na bezdrátovém telefonu se rozsvítí displej a objeví zpráva.

- 1 Stiskem tlačítka ●● **PŘIJM.** na bezdrátovém telefonu hovor přijmete.
- 2 Stiskem  ukončíte hovor. Bezdrátový telefon se vrátí do režimu monitorování místnosti.

Hovor můžete provést i při aktivované funkci monitorování místnosti.

- 1 Stiskněte ●● **Volat** a vytočte požadované telefonní číslo.
- 2 Stiskem  provedete připojení.
- 3 Stiskem  ukončíte hovor. Bezdrátový telefon se vrátí do režimu monitorování místnosti.

Ukončení monitorování místnosti

Stiskem  na jednom z bezdrátových telefonů ukončíte režim monitorování místnosti.

8 Fax

 Stiskem **i** a **4** vytisknete pokyny pro odesílání faxů a pro nastavení faxového přepínače.

A Do přístroje nevkládějte dokumenty, které jsou...
... mokré nebo stránky opravované korekční kapalinou; znečištěné stránky nebo stránky s lesklým či laminovaným povrchem.

... stránky psané tužkou, pastelkou, křídou nebo uhlem.

... originály z novin nebo časopisů (tiskařská barva).

... stránky spojené dohromady sponkou, spletené páskou nebo lepidlem.

... s přilepenými poznámkami.

... stránky poťhané nebo s ohnutými rohy.

Používejte dokumenty velikostí **A5** nebo **A4** s gramáží 60 až 100 g/m². Současně můžete vložit **až 10 dokumentů**.

 Stiskem **STOP** vysunete dokument bez jeho odeslání.

Odesílání faxu

- 1 Do podavače vkládějte dokumenty potištěnou stranou dolů. Horní dokument bude zpracován jako první.



- 2 Poté nastavte požadované rozlišení. Můžete vybrat mezi **ROZL.:STANDARDNÍ** (pro dokumenty bez zvláštností), **ROZLIŠENÍ:JEMNÉ** (pro texty s malými písmeny nebo kresby) a **ROZLIŠENÍ:FOTO** (pro fotografie). Stiskněte . Nastavené rozlišení se zobrazí na displeji. Opětovným stiskem  změňte rozlišení.

 Výchozí kontrast můžete upravit (viz také kapitola Nastavení, strana 31).

- 3 Vytočte požadované telefonní číslo. Máte několik možností:
- 4 Stiskněte **START**.

 Pokud je volaný účastník obsazený, pokusí se přístroj o vytočení čísla po nějaké době. Stiskem **STOP** můžete přenos zrušit. Po přenosu přístroj vytiskne protokol o přenosu podle nastavení.

Ruční vytáčení: Tlačítka číslíc na klávesnici vytočte požadované číslo.

 Položky zkrácené volby můžete také vyvolat podržením příslušného tlačítka na číselné klávesnici (po dobu alespoň 2 sekund).

Telefonní seznam:

- 1 Stiskněte  **A-Z**.

 Položky telefonního seznamu můžete vyvolat také stiskem **OK**,   a **OK**.

- 2 Stiskem  vyberte položku. Pro rychlejší procházení telefonního seznamu zadejte počáteční písmeno tlačítka číslíc.

 Položku můžete uložit několikrát pod stejným jménem, ale v rozdílné kategorii. V telefonním seznamu se první písmeno kategorie zobrazuje za položkou.

Seznam opakovaného vytáčení: Stiskněte . Pomocí  vyberte položku ze seznamu vytočených čísel.

 Seznam opakovaného vytáčení můžete také zobrazit stiskem **OK**,   a **OK**.

Seznam volajících: Podržte stisknuté  (po dobu alespoň 2 sekund). Pomocí  vyberte položku ze seznamu volajících.

 Seznam volajících můžete také zobrazit stiskem **OK**,   a **OK**.

 Aby tato funkce mohla být používána, musí být nejprve na vašem telefonním připojení aktivována funkce identifikace linky (CLIP). Funkce závisí na zemi a telefonní síti. Číslo nebude ukázáno, pokud volající tuto informaci blokuje.

Ruční posílání faxů

- 1 Vložte dokument.
- 2 Tlačítka číslíc na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.
- 3 Stiskněte .
- 4 Stiskněte **START**.

Řetězové vytáčení

Můžete kombinovat a ručně upravovat zadaná čísla a uložené položky ještě před zahájením vytáčení. Například, pokud máte uložené předčísli pro levnějšího telefonního poskytovatele (viz Call-by-Call) jako položku v telefonním seznamu, vyberte ji a ručně zadejte požadované telefonní číslo nebo vyberte jinou uloženou položku.

Vložení pauzy ve vytáčení

Někdy může být nutné vložit pauzu ve vytáčení, například pro zadání dalšího čísla, příp. subadresy v dlouhém telefonním čísle. Podržte stisknuté tlačítko **R** (alespoň po dobu 2 sekund). Na displeji se zobrazí -. Další část čísla je vytočena až po krátké pauze.

Přímé dodatečné vytáčení nebo výběr subadresy

Můžete faxovému přístroji poslat další číslo nebo subadresu nebo zavolat z přístroje vytočit další číslo nebo subadresu – například pro určité druhy služeb nebo funkcí databáze faxu. Pro používání této funkce připojte za faxové číslo a krátkou pauzu ve vytáčení další číslo nebo subadresu.

- 1 Tlačítky číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.
- 2 Podržte stisknuté tlačítko **R** (alespoň po dobu 2 sekund).
- 3 Zadání dodatečného čísla nebo subadresy.
- 4 Stiskněte **START**. Další číslo nebo subadresa je vytočena jen po krátké pauze.

Odposlech při provádění spojení

Můžete zapnout odposlech provádění spojení například pro účely zjišťování, kdy faxový přenos opakovaně selhává.

Tlačítky číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo. Stiskněte .

 Funkce handsfree není s touto funkcí možná. Nemůžete odpovědět, pokud příjemce zvedne sluchátko.

Rozesílání

Můžete odeslat jeden fax několika příjemcům postupně.

Zadání jednotlivých příjemců

- 1 Vložte dokument.
- 2 Stiskněte **OK**,   a **OK**. Dokument bude načten.
- 3 Tlačítky číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Zadejte další telefonní čísla.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**. Můžete zadat až 25 příjemců.
- 7 Stiskněte **START**. Přístroj rozešle faxové zprávy postupně všem příjemcům.

Odesílání faxů skupině

- 1 Vložte dokument.
- 2 Stiskněte **OK**,   a **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte skupinu, které požadujete odeslat fax.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí  vyberte **POSLAT FAX?**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.

 Pokud váš přístroj nemůže dosáhnout příjemce, pokusí se jej odeslat dalšímu. Po zavolání všech příjemců se ještě jednou pokusí o vytočení čísla příjemce, který předtím byl neúspěšný.

Zpožděný přenos faxu

Pokud chcete využít výhody nižších tarifů nebo pokud příjemce může být dosažen pouze v jistou dobu, můžete nastavit přístroj na odeslání později a to během 24 hodin.

- 1 Vložte dokument.
- 2 Stiskněte **OK**,   a **OK**.
- 3 Zadejte čas, ve který má být dokument poslán, například     pro 14:00.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Tlačítky číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.
- 6 **Výběr uložené položky:** Vybranou položku potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Stiskněte **START**. Přístroj přejde do pohotovostního režimu a přenos faxu zahájí ve stanovenou dobu. Můžete pokračovat v telefonování a přijímání faxů.

 Stiskem **STOP** vysunete dokument. Tím bude zrušen pohotovostní režim.

Příjem faxů

Dokud nezměníte výchozí nastavení z výroby, budou přijaté faxy automaticky tištěny. Pokud nebude k dispozici papír nebo inkoust, přístroj přijaté fax uloží. Tlačítko  bude blikat. Po vložení papíru nebo nové inkoustové náplně budou uložené faxy vytištěny.

 Zkontrolujte, zda jste vložili a přitiskli papír správně. Páčka na pravé straně vedle mechanismu podavače papíru musí být zaklapnuta.

Při plné paměti přístroje není možné přijímat žádné další zprávy. Na displeji se zobrazí upozornění. Podívejte se na informace o technických parametrech.

 Pokud je problém s tiskem uložených faxů, je k dispozici servisní kód (viz také část Servis, strana 43).

Ruční příjem faxu

V nastavení počtu zvonění faxového přepínače vyberte ruční příjem (viz kapitola Nastavení faxového přepínače, Strana 32). Přístroj nebude automaticky faxy přijímat. Nastavení je užitečné, pokud požadujete přijmout fax pomocí modemu připojenému k počítači.

Příjem faxů můžete ručně spustit stiskem tlačítka **START**.

Faxy na vyžádání

Pomocí funkce vyžádání faxu můžete stáhnout dokumenty, které jsou uloženy na volaném faxovém přístroji. Na vašem přístroji můžete také nabízet dokumenty, které si ostatní mohou vyžádat.

Přímé vyžádání faxů

- 1 Tlačítky číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.
- 2 Podržte stisknuté tlačítko **START** (alespoň po dobu 2 sekund).

Bezpečné vyžádání faxů

Pomocí této funkce si můžete vyžádat dokumenty, které jsou chráněné kódem.

- 1 Stiskněte **OK**, **[3]****[1]** a **OK**.
- 2 Zadejte kód.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Tlačítka čísl na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.
- 5 Stiskněte **START**.

Odesílání faxu pomocí vyžádání



Zabezpečuje vaše dokumenty proti neoprávněnému přístupu pomocí kódu.

Volající, který zná kód si může vyžádat fax z přístroje. Můžete pokračovat v telefonování a přijímání faxů.

- 1 Vložte dokument.
 - 2 Stiskněte **OK**, **[3]****[2]** a **OK**.
 - 3 Zadejte kód (nejvýše 20 znaků).
 - 4 Potvrďte stiskem **OK**.
-  Stiskem **STOP** vysunete dokument. Tím bude zrušen pohotovostní režim.

Používání předloh faxů

V přístroji jsou uloženy předlohy pro 5 faxových dokumentů. Pomocí těchto předloh můžete rychle vytvořit faxový dokument, například poznámku nebo pozvání.

- 1 Stiskněte **OK**, **[4]****[3]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte předlohu, kterou požadujete vytisknout.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**. Přístroj předlohu vytiskne.
- 4 Faxovou předlohu vyplňte a odešlete ji příjemci faxu.

9 Kopírka

Stiskem **i** a **5** vytisknete nápovědu pro kopírování dokumentů.

Používejte dokumenty velikostí **A5** nebo **A4** s gramáží 60 až 100 g/m². Současně můžete vložit **až 10 dokumentů**.

Vkládání dokumentů

- 1 Do podavače vkládejte dokumenty potištěnou stranou dolů. Horní dokument bude zpracován jako první.



- 2 Poté nastavte požadované rozlišení. Můžete vybrat mezi **ROZL. : STANDARDNÍ** (pro dokumenty bez zvláštností), **ROZLIŠENÍ: JEMNÉ** (pro texty s malými písmeny nebo kresby) a **ROZLIŠENÍ: FOTO** (pro fotografie). Stiskněte **[]**. Nastavené rozlišení se zobrazí na displeji. Opětovným stiskem **[]** změňte rozlišení.

Výchozí kontrast můžete upravit (viz také kapitola Nastavení, strana 31).

Vytvoření kopie

Stiskněte **COPY**. Kopie bude vytvořena.

Vytváření několika kopií

- 1 Podržte stisknuté tlačítko **COPY** (alespoň po dobu 2 sekund).
- 2 Zadejte počet kopií (nejvýše 15).
- 3 Stiskněte **COPY**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte zmenšení nebo zvětšení velikosti dokumentu při kopírování. Zvětšovat dokumenty můžete až na 200 % a zmenšovat až na 50 % původní velikosti.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**. Kopie bude vytvořena.

Stiskem **STOP** vysunete dokument bez jeho kopírování.

10 SMS

(Tato funkce není v některých zemích a telefonních sítích podporována).

 Stiskem **[1]** a **[8]** vytisknete nápovědu pro SMS funkce.

Požadavky SMS

Váš přístroj je přednastaven na používání služeb SMS (krátkých textových zpráv). Pro funkci SMS musí být aktivována identifikace volajícího CLIP. Může nastat situace, že nebude možné odesílat a přijímat SMS zprávy přes pobočkovou ústřednu (podle země a sítě).

 Pokud se setkáte s problémem při odesílání SMS, může být způsoben používáním skrytého čísla nebo připojením přístroje ke starému systému ISDN.

 Zeptejte se vašeho telefonního operátora...

...zda si službu SMS musíte zaregistrovat.

... na které mobilní telefonní operátory můžete SMS posílat

... jaké jsou tarify.

... jaké funkce jsou k dispozici.

Odesílání SMS

Na přístroji

1 Stiskněte .

2 Potvrďte stiskem **OK**.

 Funkci můžete také vyvolat stiskem **OK**, **[6]** **[1]** a **OK**.

 Posledních 5 napsaných SMS zůstává uloženo jako předlohy. Opakovaně stiskněte , až se požadovaná zpráva objeví.

3 Znak můžete zadávat pomocí tlačítek číslic (viz označení tlačítek). Stiskem **[0]** zadáte mezeru nebo speciální znaky.

Můžete zadat až 160 znaků.

 Kurzor můžete přesouvat stiskem . Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky. Celý text vymažete podržením tlačítka **C** po dobu alespoň dvou sekund. Stiskem **COPY** zprávu před odesláním vytisknete.

4 Potvrďte stiskem **OK**.

5 Tlačítka číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.

 SMS zprávu můžete poslat až 5 příjemcům. Po zadání položky stiskněte **OK**.

6 Stiskněte . Zpráva bude odeslána.

Na bezdrátovém telefonu

Odesílání SMS

 V textu se můžete přesouvat stiskem . Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky. Stiskem  nabídku zavřete a vrátíte se do počátečního režimu.

1 Stiskněte .

 Funkci můžete také vyvolat stiskem  a výběrem pomoci  SMS. Potvrďte stiskem **OK**.

2 Pomocí  vyberte **ODESLAT SMS**.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Znak můžete zadávat pomocí tlačítek číslic (viz označení tlačítek). Stiskem **[0]** nebo **[#]** můžete zadat speciální znaky. Podržením příslušného tlačítka nebo opakovaným stiskem zobrazíte požadovaný nebo speciální znak na displeji.

Můžete zadat až 160 znaků.

 Přepínání klávesnice pro zadávání velkých nebo malých písmen: Stiskněte **•• Zvolit**. Pomocí  vyberte, zda chcete zadávat velká nebo malá písmena. Potvrďte stiskem **OK**. Podržením **[*]** (na alespoň 2 sekundy) přepnete mezi velkými a malými písmeny.

Stiskněte **•• Zvolit**. Znak zadáte pomocí  a výběrem **ULOŽIT ZNAK**. Potvrďte stiskem **OK**.

Stiskněte **•• Zvolit**. Celý text vymažete pomocí  a výběrem **ZRUŠIT**. Potvrďte stiskem **OK**. Vymazání potvrďte stiskem **•• Ano**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Tlačítka číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Zprávu odešlete stiskem **•• Potvrd..**. Zprávu můžete opět upravovat stiskem **• UPRAVIT**.

 Po odeslání můžete zprávu SMS uložit. Stiskem **•• Ano** zprávu uložíte. Stiskem **• Ne** zprávu vymažete.

Odesílání SMS z telefonního seznamu

Z telefonního seznamu můžete vybrat kontakt a poté zobrazit nabídku SMS.

1 Krátce stiskem  zobrazíte telefonní seznam přístroje. Podržením  (na alespoň 2 sekundy) zobrazíte telefonní seznam na bezdrátovém telefonu.

2 Pomocí  vyvolejte požadovanou položku.

3 Stiskněte **•• Uložba**.

4 Pomocí  vyberte **ODESLAT SMS**.

5 Potvrďte stiskem **OK**. Zobrazí se nabídka Odeslat SMS.

SMS na E-Mail

(Tato funkce není v některých zemích a telefonních sítích podporována).

SMS zprávu můžete odeslat na adresu e-mail.

1 Stiskněte .

 Funkci můžete také vyvolat stiskem  a výběrem pomoci  SMS. Potvrďte stiskem **OK**.

2 Pomocí  vyberte **UPRAVIT E-MAIL**.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Zadejte text podle postupu v části Odesílání SMS zpráv.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Zadejte e-mail adresy. Znak @ podržením **0**.



E-mailové adresy nesmí obsahovat mezery.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Zprávu odešlete stiskem **•• Potvrď..** Zprávu můžete opět upravovat stiskem **• UPRAVIT**.

SMS na fax

(Tato funkce není v některých zemích a telefonních sítích podporována).

SMS zprávy můžete odeslat na faxový přístroj.

1 Stiskněte .



Funkci můžete také vyvolat stiskem **▲▼** a výběrem pomocí **▲▼ SMS**. Potvrďte stiskem **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte **UPRAVIT FAX**.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Zadejte text podle postupu v části Odesílání SMS zpráv.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Tlačítka číslic na klávesnici nebo vyvoláním položky seznamu zadejte požadované číslo.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Můžete uvést titulke (odkaz), který se objeví v záhlaví faxu.

9 Zprávu odešlete stiskem **•• Potvrď..** Zprávu můžete opět upravovat stiskem **• UPRAVIT**.

Oznámení pomocí SMS

Můžete si nechat poslat SMS zprávu na telefonní číslo podle vaší volby, když faxy nebo SMS zprávy budou přijaty nebo když záznamník přijme hovor, příp. hlasovou zprávu ve vaší nepřítomnosti.

1 Stiskněte **OK**, **6 5** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte, zda si přejete informaci o nových SMS zprávách.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí **▲▼** vyberte, zda si přejete informaci o hovorech ve vaší nepřítomnosti.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Pomocí **▲▼** vyberte, zda si přejete informaci o nových faxových zprávách.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Pomocí **▲▼** vyberte, zda si přejete informaci o nových zprávách na záznamníku.

9 Potvrďte stiskem **OK**.

10 Zadejte číslo, na které má být SMS odeslána.

11 Potvrďte stiskem **OK**. Na displeji se objeví potvrzení o aktivaci SMS.

Přijímání SMS



Zkontrolujte, zda jste vložili a přitiskli papír správně. Páčka na pravé straně vedle mechanismu podavače papíru musí být zaklapnuta.

Přijaté SMS jsou automaticky tisknuty. Pokud je funkce automatického tisku vypnuta, budou SMS zprávy uloženy. Váš přístroj může uložit až 30 přijatých SMS zpráv.

Čtení SMS zpráv

Na přístroji

Čtení nových SMS zpráv

Po přijetí nové SMS zprávy se rozsvítí tlačítko .

1 Stiskněte .

2 Pomocí **▲▼** vyberte SMS zprávy.

3 Stiskněte . Otevře se nabídka čtení SMS.

Zobrazení dříve přečtených SMS zpráv

1 Stiskněte **OK**, **6 2** a **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte SMS, kterou požadujete číst. Nepřečtené SMS zprávy jsou vyznačeny symbolem *.

3 Potvrďte stiskem **OK**.



Kurzor můžete přesouvat stiskem **▲▼**. Stiskem **COPY** SMS zprávu vytisknete.

4 Stiskem **STOP** se navrátíte do seznamu SMS.



Stiskem **OK** vyvoláte další SMS funkce.

Na bezdrátovém telefonu

Čtení SMS zpráv

1 Stiskněte .



Funkci můžete také vyvolat stiskem **▲▼** a výběrem pomocí **▲▼ SMS**. Potvrďte stiskem **OK**.

2 Pomocí **▲▼** vyberte **ČÍST SMS**.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Požadovanou paměť zprávy vyberte pomocí **▲▼**. Počet zpráv obsažených ve složce je uveden v závorkách.

NOVÉ – Obsahuje nové zprávy

PŘIJATÉ – Obsahuje přečtené a uložené zprávy.

ODESLANÉ – Obsahuje odeslané zprávy, které jste nechali uložit.

KONCEPTY – Obsahuje zprávy připravené na odeslání

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 Požadovanou SMS zprávu vyberte pomocí **▲▼**.

7 Stiskněte **•• Zvolit**.

8 Pomocí **▲▼** vyberte **ČÍST**.

9 Potvrďte stiskem **OK**.



Stiskem **•• Zvolit** vyvoláte další SMS funkce.

Změna režimu čtení

SMS zprávu můžete zobrazit několika způsoby.

- 1 Vyberte SMS, kterou chcete číst.
- 2 Stiskněte **●● Zvolit**.
- 3 Pomocí **▲▼** vyberte **REŽIM SMS**.
- 4 Pomocí **▲▼** vyberte požadovaný režim:
AUTO POSUN. – Text se bude automaticky posouvat.
RUČNÍ POSUN. – V textu se můžete přesouvat stiskem **▲▼**.
2 ŘÁDKY – Jsou zobrazeny 2 řádky textu.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Zobrazení funkcí SMS

Na přístroji

- 1 Během čtení SMS zpráv stiskem **OK** vyvoláte další funkce.
- 2 Pomocí **▲▼** zvolte požadovanou volbu: Můžete zobrazit informaci o SMS zprávě nebo ji vytisknout a případně vymazat, poslat jinému příjemci nebo na ni odpovědět. Můžete se vrátit na seznam SMS zpráv, zobrazit další SMS zprávu.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Na bezdrátovém telefonu

- 1 Vyberte SMS, kterou chcete číst.
- 2 Stiskněte **●● Zvolit**.
- 3 Stiskem **▲▼** vyberte volbu: Na SMS můžete odpovědět. Zprávu můžete přesunout do složky Archiv, vymazat ji nebo ji přeposlat nějakému dalšímu příjemci. Můžete vytvořit číslo odesílatele nebo jej uložit do telefonního seznamu.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.

Tisk SMS zpráv

- 1 Stiskněte **OK**, **[6][3]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲▼** vyberte SMS, kterou požadujete vytisknout.
TISK: USE – Tisk všech přijatých i napsaných SMS zpráv, které jste nechali uložit
TISK: PŘIJATE – Tisk všech přijatých SMS zpráv
TISK: SCH.OD.SMS – Tisk všech odeslaných SMS zpráv, které jste nechali uložit
TISK: NOVE – Tisk všech nepřečtených SMS zpráv
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

 Pokud požadujete vytisknout SMS zprávy jednotlivě, zobrazte zprávu. Stiskem **COPY** zprávu vytisknete.

Vymazání SMS zpráv

Na přístroji

Pokud je paměť zpráv plná, přístroj nemůže další zprávy přijímat. Vymazáním SMS zprávu paměť uvolníte.

- 1 Stiskněte **OK**, **[6][4]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲▼** vyberte SMS zprávu, kterou chcete vymazat:
UYMAŽ: VŠE SMS – Vymazání všech přijatých i napsaných SMS zpráv, které jste nechali uložit
UYMAŽ: PŘEČT.SMS – Vymazání všech přečtených zpráv
UYMAŽ: POSL. SMS – Vymazání všech odeslaných SMS zpráv, které jste nechali uložit
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Vymazání potvrďte stiskem **OK**.

 Pokud požadujete vymazat SMS zprávy jednotlivě, zobrazte zprávu. Stiskněte **OK** a pomocí **▲▼** vyberte **UYMAŽ**. Potvrďte stiskem **OK**.

Na bezdrátovém telefonu

Vymazání jednotlivých SMS zpráv

- 1 Vyberte SMS, kterou chcete číst.
- 2 Stiskněte **●● Zvolit**.
- 3 Pomocí **▲▼** vyberte **SMAZAT**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Vymazání potvrďte stiskem **●● Ano**.

Vyprázdnění složky zpráv

 Tato funkce vymaže všechny SMS ve složce zpráv.

- 1 Stiskněte .
-  Funkci můžete také vyvolat stiskem **▲▼** a výběrem pomocí **▲▼ SMS**. Potvrďte stiskem **OK**.
- 2 Pomocí **▲▼** vyberte **YPRÁZD. SCHR.**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲▼** vyberte složku, kterou požadujete vymazat.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Vymazání potvrďte stiskem **●● Ano**.

Upravení nastavení

 Tyto funkce jsou k dispozici pouze na přístroji.

Změna čísel pro odesílání a přijímání

Všechna čísla, která jsou nutná pro posílání a přijímání SMS jsou v přístroji uložena. V případě, že přejdete k jinému telefonnímu operátorovi, musíte tato čísla změnit. Váš přístroj můžete nastavit na dva poskytovatele SMS služby.

- 1 Stiskněte **OK**, **[6][6]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲▼** vyberte požadovaného poskytovatele SMS služby.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Zadejte číslo pro odesílání SMS.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Zadejte číslo pro přijímání SMS.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Pomocí ▲/▼ vyberte požadovaného poskytovatele SMS služby.

9 Potvrďte stiskem **OK**.

 SMS zprávy můžete přijímat prostřednictvím obou provozovatelů.

Vypnutí automatického tisku

Automatický tisk SMS zpráv můžete vypnout.

1 Stiskněte **OK**, **[6][6]** a poté opakovaně **OK** až se na displeji zobrazí **TISK SMS: ANO**.

2 Pomocí ▲/▼ označte, zda si tisk přejete či nikoliv.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

Zapínání a vypínání příjmu SMS

Při používání bezdrátového telefonu s funkcí SMS na stejné telefonní lince bude konkrétní přístroj přijímající SMS zprávy záviset na určitém výrobci. Pouze jeden z přístrojů bude přijímat SMS zprávy. Pokuste se vypnout SMS příjem na vašem bezdrátovém telefonu. Pokud to není možné zajistit, vypněte na přístroji příjem SMS. Zprávy SMS můžete dále odesílat i pokud je SMS příjem vypnutý.

Vypnutí příjmu SMS zpráv

1 Stiskněte **OK**, **[4][5]** a **OK**.

2 Zadejte servisní kód **[3][1][2][0][7]**.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí ▲/▼ vyberte **POKRACOVAT: ANO**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

 Pokud zadáte nesprávný kód, můžete dotaz přerušit pomocí **POKRACOVAT: NE**.

Zapnutí příjmu SMS zpráv

1 Stiskněte **OK**, **[4][5]** a **OK**.

2 Zadejte servisní kód **[4][1][2][0][6]**.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí ▲/▼ vyberte **POKRACOVAT: ANO**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

 Pokud zadáte nesprávný kód, můžete dotaz přerušit pomocí **POKRACOVAT: NE**.

11 Zábava a hry

 Stiskem **[4]** a **[7]** vytisknete pokyny pro funkce Hry a zábava na vašem přístroji.

Sudoku

Sudoku je japonská hra. Hra je rozdělena do čtverců 3 na 3, které jsou dále rozděleny na 3 × 3 pole. Podle obtížnosti je na méně nebo více čísel již vyplněno na začátku hry. Cílem hry je vyplnit všechna čísla od 1 do 9 v hracím poli tak, že se každá číslice objeví v každém řádku, sloupci a v každém z devíti čtverců právě jednou. Vždy je právě jedno řešení.

 Řešení poslední hry je ukládáno. Řešení všech předchozích her není k dispozici.

Tisk hry

- 1 Stiskněte **OK**, **[4]** **[8]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **SUDOKU: NOVÝ**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte úroveň obtížnosti.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Zadejte, kolik kopií Sudoku požadujete vytisknout (nejvýše 9).
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.
- 8 Pomocí **▲/▼** vyberte, jestli požadujete vytisknout řešení.
- 9 Potvrďte stiskem **OK**.

Opětovný tisk poslední hry

- 1 Stiskněte **OK**, **[4]** **[8]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **SUDOKU: POSLEDNÍ**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Zadejte, kolik kopií Sudoku požadujete vytisknout (nejvýše 9).
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Pomocí **▲/▼** vyberte, jestli požadujete vytisknout řešení.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

Tisk řešení

- 1 Stiskněte **OK**, **[4]** **[8]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **SUDOKU: ŘEŠENÍ**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Sudoku na každý den

Každý den si můžete nechat automaticky vytisknout novou hru Sudoku.

- 1 Stiskněte **OK**, **[4]** **[8]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte **SUDOKU: AUTOM.**.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Zadejte čas, například **[1]** **[4]** **[0]** **[0]** pro 14:00.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Pomocí **▲/▼** vyberte úroveň obtížnosti.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Zadejte, kolik kopií Sudoku požadujete vytisknout (nejvýše 9).

9 Potvrďte stiskem **OK**.

10 Pomocí **▲/▼** vyberte, jestli požadujete vytisknout řešení.

11 Potvrďte stiskem **OK**.

12 Pomocí **▲/▼** označte, zda si tisk přejete či nikoliv.

13 Potvrďte stiskem **OK**.

 Denní tisk Sudoku můžete vypnout výběrem funkce podle výše uvedeného postupu a vypnutím automatického tisku v bodu 12.

12 Nastavení přístroje

 Kurzor můžete přesouvat stiskem **▲/▼**. Pomocí **C** vymažete jednotlivé znaky. Stiskem **STOP** nabídku zavřete a vrátíte se do počátečního režimu.

Zadání data a času

- 1 Stiskněte **OK**, **[9][1]** a **OK**.
- 2 Zadejte čas, například stiskem **[1][4][0][0]** zadáte 14 hod. odpoledne.
- 3 Zadejte datum (dvě číslice na každé pole), například stiskem **[0][8][0][6][0][7]** zadáte 8. červenec 2007.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.

 Po výpadku napájení musíte zkontrolovat datum a čas. Potvrďte stiskem **OK**.

Výběr jazyka

- 1 Stiskněte **OK**, **[9][2]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte požadovaný jazyk zobrazení.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Výběr země

 Vždy nastavte zemi, ve které přístroj používáte. Jinak může být přístroj chybně přizpůsoben vzhledem k telefonní síti. Pokud v seznamu není vaše země uvedena, musíte vybrat rozdílné nastavení a použít správný telefonní kabel pro danou zemi. Konzultujte s vaším dodavatelem.

 Pokud vyberete novou zemi, budou všechna nastavení vynulována na výchozí hodnoty pro zvolenou zemi. Uložená data zůstanou zachována. Zkontrolujte číslo zadané pro záhlaví.

- 1 Stiskněte **OK**, **[9][3]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte zemi, ve které používáte váš přístroj.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte **POKRACOVAT: ANO**.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Zadání vašeho čísla

Vaše jméno a telefonní číslo se přidává společně s datem a číslem stránky na horní okraj každého faxového přenosu (tzv. záhlaví).

- 1 Stiskněte **OK**, **[9][4]** a **OK**.
- 2 Zadejte vaše číslo. Pomocí **[#]** nebo **[*]** můžete vložit znak plus „+“.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Zadání vašeho jména

- 1 Stiskněte **OK**, **[9][5]** a **OK**.
- 2 Zadejte vaše jméno. Znaky můžete zadávat pomocí tlačítek číslic (viz označení tlačítek) Stiskem **[0]**

můžete zadat speciální znaky. Opakovaným stiskem příslušného tlačítka zadejte požadovaný nebo speciální znak, až se objeví na displeji.

- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení kontrastu

Pro kopírování a tisk faxových zpráv můžete vybrat různé úrovně kontrastu.

- 1 Stiskněte **OK**, **[4][4]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte požadovaný kontrast.
KONTRAST: SVĚTLÝ – Jasnější kopie a faxové přenosy
KONTRAST: NEUTR. – Všechny typy předloh (například bílý text na černém pozadí nebo pro dokumenty s barevným pozadím)
KONTRAST: OPTIM. (Výchozí nastavení) – Optimalizované nastavení pro tisk textu a fotografií
KONTRAST: TMAVÝ – Pro tmavší kopie a faxové přenosy (například pro dokumenty s nevýrazným tiskem)
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

 Změny budou uloženy jako nové výchozí nastavení. Pokud vyberete speciální funkci pro jeden účel, dbejte pak na obnovení výchozího nastavení nebo uvedení do stavu jako z výroby.

Snížení přenosové rychlosti

Přístroj automaticky přizpůsobuje přenosovou rychlost kvalitě spojení. Tato vlastnost může trvat nějakou dobu, zvláště při zámořském spojení. Pokud budete přenášet faxové dokumenty po méně kvalitní telefonní síti, nastavte nižší rychlost přenosu.

- 1 Stiskněte **OK**, **[3][8]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte, zda požadujete používat nižší přenosovou rychlost.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Zapínání a vypínání přizpůsobení velikosti

Aby nedocházelo ke ztrátám informací mohou být přijaté faxy zmenšeny na velikost tisku.

- 1 Stiskněte **OK**, **[3][7]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte, zda požadujete funkci redukce velikosti zapnout nebo vypnout.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení tónů vyzvánění

Výběr tónu vyzvánění

Můžete vybrat mezi deseti rozdílnými tóny vyzvánění.

- 1 Stiskněte **OK**, **[5][5]** a **OK**.
- 2 Tóny vyzvánění vyberte tlačítky číslic **[0]** až **[9]**. Pomocí **▲/▼** upravte hlasitost.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení hlasitosti

Hlasitost vyzvánění můžete nastavit pokud přístroj právě vyzvání nebo při změně melodie vyzvánění. Můžete uložit rozdílná nastavení hlasitosti pro režimy ***** (den) a **☾** (noc), (viz také kapitola Faxový přepínač).

Pomocí **▲/▼** můžete upravit hlasitost přístroje při vyzvánění.

Nastavení faxového přepínače

Vestavěný faxový přepínač automaticky rozpoznává mezi faxovým přenosem a běžnými telefonními hovory. Faxy jsou automaticky přijímány, telefonní hovory mohou být přijímány i na přidavných zařízeních. Během zjišťování typu volání přístrojem, vyzvánění pokračuje.

Můžete nastavit přístroj na určitý počet zazvonění před převzetím dle typu hovoru ***** (den) a **☾** (noc). Tímto nastavením můžete přijímat faxy tiše v noci bez vyrušení.

Stiskem **☺/☹/☾** přepnete mezi denním a nočním režimem. Při aktivovaném časovači **⌚** bude přístroj přepínat mezi režimy ***** (den) a **☾** (noc) v předem nastavenou dobu.

Nastavení denního režimu

- 1 Stiskněte **OK**, **[5][1]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte celkový počet zazvonění. Přístroj ukončí vyzvánění po tomto nastaveném počtu zazvonění a přijme hovor a případně fax
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Pomocí **▲/▼** vyberte počet zazvonění faxového přepínače. Po tomto počtu zazvonění se faxový přepínač zapne a rozliší mezi faxovým přenosem a telefonním hovorem. Během zjišťování typu volání přístrojem, vyzvánění pokračuje.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.
- 6 Pomocí **▲/▼** upravte hlasitost.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení nočního režimu

- 1 Stiskněte **OK**, **[5][2]** a **OK**.
- 2 Nastavení proveďte jako pro denní režim (viz kroky 2 až 7).

Nastavení časovače

Časovač přepíná mezi režimy ***** (den) a **☾** (noc) v předem nastavenou dobu.

- 1 Stiskněte **OK**, **[5][3]** a **OK**.
- 2 Zadejte čas, ve který se má přístroj přepnout do režimu **☾** (noc), například **[0][6][0][0]** znamená 6 hodin večer.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Zadejte čas, ve který se má přístroj přepnout do režimu **☾** (noc), například **[2][2][0][0]** znamená 2 hodiny večer.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Speciální nastavení

Tichý příjem faxů

Pokud požadujete příjem faxu bez předcházejícího zvonění, nastavte počet zazvonění faxového přepínače na **0**.

Vypnutí všech zvonění

Pokud nechcete být rušeni zvoněním příchozích hovorů, např. v noci, můžete nastavit počet zvonění na **0**. Přístroj se bezprostředně přepne na tichý příjem faxů.

Tisk seznamů a stránek s nápovědou

Tisk čísel a položek

Seznam čísel a položek obsahuje posledních 10 přijatých hovorů a volaných čísel a také uložené položky a skupiny.

Stiskněte **OK**, **[2][3]** a **OK**. Seznam se vytiskne.

Tisk seznamu hovorů

Seznam obsahuje posledních 50 volaných čísel.

- 1 Stiskněte **OK**, **[4][1]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** označte, zda si tisk přejete či nikoliv.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 **Zapnutí tisku:** Pomocí **▲/▼** vyberte, zda se má přehled hovorů tisknout okamžitě nebo po každých 50 přenosech.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Tisk telefonního seznamu

Stiskněte **OK**, **[1][7]** a **OK**. Přístroj vytiskne seznam položek telefonního seznamu a uložená přiřazení.

Tisk přehledu faxů

Přehled faxů je seznam posledních 10 přijatých a odeslaných faxových dokumentů.

- 1 Stiskněte **OK**, **[3][5]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** označte, zda si tisk přejete či nikoliv.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 **Zapnutí tisku:** Pomocí **▲/▼** vyberte, zda se má přehled faxů tisknout okamžitě nebo po každých 10 přenosech.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Tisk protokolu o přenosu

Po každém přenosu přístroj vytiskne protokol o přenosu. Pokud nastane chyba při přenosu, bude vytištěn protokol o chybě. Tisk protokolu o přenosu můžete vypnout.

- 1 Stiskněte **OK**, **[3][6]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** označte, zda si tisk přejete či nikoliv.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.

Tisk stránek nápovědy

Nápověda 1 · přehled

Stiskem **[1]** a **[1]** vytisknete přehled stránek nápovědy.

Nápověda 3 • funkce telefonu

Stiskem [1] a [3] vytisknete přehled funkcí telefonního seznamu.

Nápověda 4 • faxové přenosy

Stiskem [1] a [4] vytisknete pokyny pro odesílání faxů a pro nastavení faxového přepínače.

Nápověda 5 • kopírka

Stiskem [1] a [5] vytisknete nápovědu pro kopírování dokumentů.

Nápověda 6 • Seznam funkcí

Stiskněte [1] a [6] vytiskne se seznam všech funkcí a nastavení vašeho přístroje.

Nápověda 7 Hry a zábava

Stiskem [1] a [7] vytisknete pokyny pro funkce Hry a zábava na vašem přístroji.

Nápověda 8 • SMS

Stiskem [1] a [8] vytisknete nápovědu pro SMS funkce.

Zahájení počáteční instalace

- 1 Stiskněte [1] a [2].
- 2 Přístroj vytiskne stránku nápovědy a zahájí proces počáteční instalace.

13 Nastavení na bezdrátovém telefonu

 Stiskem **C** se navrátíte do předcházející úrovně nabídky. Stiskem  nabídku zavřete a vrátíte se do počátečního režimu.

Výběr jazyka

Váš bezdrátový telefon se automaticky přizpůsobuje jazyku nastavenému na přístroji během instalace. Pro zobrazování na displeji bezdrátového telefonu můžete nastavit odlišný jazyk. Na bezdrátovém telefonu nejsou všechny jazyky k dispozici.

 Bezdrátový telefon se přizpůsobuje nastavení jazyka přístroje po změně nastavení na přístroji (viz také kapitola Nastavení na přístroji, Page 31)

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí  **JAZYK**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Stiskněte **• UPRAVIT**.
- 6 Pomocí  vyberte požadovaný jazyk zobrazení.
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení hlasitosti zvonění

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **UŽÍVÁNÍ. TÓN**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  označte, zda si přejete nastavit zvonění pro interní nebo externí hovory.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Požadovaný tón vyzvánění vyberte pomocí .
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Pomocí  upravte hlasitost.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.

Zapínání a vypínání tónů tlačítek a oznamovacích signálů

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **UŽÍVÁNÍ. TÓN**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **TAJNĚ**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí  vyberte, zda si přejete zapnout tóny tlačítek, oznámení o téměř vybité baterii nebo potvrzovacího tónu při umístění bezdrátového telefonu do nabíjecí stanice.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Stiskem **• UPRAVIT** funkci zapnete nebo vypnete.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení tichého režimu

V tichém režimu jsou všechny zvuky vyzvánění, budíku a tóny tlačítek na bezdrátovém telefonu vypnuty. Volat můžete samozřejmě dále.

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **UŽÍVÁNÍ. TÓN**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **TICHÝ REŽIM**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Volbou **••** s **ANO** tuto funkci zapnete. Volbou **•** s **NE** tuto funkci vypnete.

Programovatelná tlačítka

Váš bezdrátový telefon je vybaven 2 programovatelnými tlačítky **•** a **••**, kterým můžete přiřadit funkce pro rychlejší přístup. Vybrané funkce se zobrazí jako text v levém rohu displeje.

Stiskem **•** a **••** funkci vyvoláte. Tlačítkům můžete přiřadit funkce záznamníku, tichý režim, alarm, časovač, zámek tlačítek, určité telefonní číslo nebo opětovné volání.

Programování tlačítek

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **PROGR. TLAČÍTK.**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Stiskem **• UPRAVIT** přiřadíte funkci levému programovatelnému tlačítku.
- 6 Požadovanou funkci vyberte pomocí .
- 7 Potvrďte stiskem **OK**.
- 8 Stiskem **• UPRAVIT** přiřadíte funkci pravému programovatelnému tlačítku.
- 9 Požadovanou funkci vyberte pomocí .
- 10 Potvrďte stiskem **OK**.

Automatické zvedání a pokládání telefonu

Tyto funkce umožňují přijmout hovor zvednutím bezdrátového telefonu z nabíjecí stanice a poté ukončit hovor opětovným položením do nabíjecí stanice.

Zapínání a vypínání automatického příjmu/ukončení hovoru

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **ZDVIHNOUT AUTO**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Funkci zapnete nebo vypnete pomocí **• UPRAVIT**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.

Zapínání a vypínání automatického příjmu/ukončení hovoru

- 1 Stiskněte  a pomocí  vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí  vyberte **ZAVĚSIT AUTO.**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Funkci zapnete nebo vypnete pomocí **• UPRAVIT**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.

Vynulování bezdrátového telefonu

Touto funkcí můžete vymazat všechna vlastní nastavení, jakými jsou tóny vyzvánění nebo programovatelná tlačítka a bezdrátový telefon navrátit do původního režimu (z výroby). Uložená data zůstanou zachována.

- 1 Na bezdrátovém telefonu stiskněte ▲/▼ a pomocí ▲/▼ vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vyberte ▲/▼ **POKROČ. NAST.**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí ▲/▼ vyberte **NAST. SLUCHÁT.**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Pomocí ▲/▼ vyberte **RESET. SLUCHÁT.**.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Vymazání potvrďte stiskem ●● **Ano**.

Zobrazení protokolů hovoru a událostí

Přehled volání obsahuje naposledy volaná čísla, příchozí hovory a další události (zprávy, nepřijaté hovory).

Zobrazení seznamu hovorů

- 1 Stiskněte ▲/▼ a pomocí ▲/▼ **HOVORY** vyberte **PER-ZONALIZ.**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Pomocí ▲/▼ vyberte seznam, ze kterého požadujete číslo vypočítat.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Požadované číslo vyberte pomocí ▲/▼:
- 6 Stiskněte ●● **Volba**.
- 7 Stiskem ▲/▼ vyberte volbu: Podrobnosti hovoru můžete zobrazit, zavolat na číslo, uložit jej do telefonního seznamu nebo jej z přehledu vymazat, poslat SMS na číslo nebo vymazat všechna čísla ze seznamu.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.

Události hovoru

- 1 Stiskněte ▲/▼ a pomocí ▲/▼ **HOVORY** vyberte **PER-ZONALIZ.**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí ▲/▼ **UDÁLOSTI**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Vytočte pomocí ▲/▼ **ZOBRAZIT**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Požadované číslo nebo zprávu vyberte pomocí ▲/▼.
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení zobrazení

Můžete nastavit, zda si přejete být informováni o nových událostech (SMS, nepřijatých hovorech) zprávou na displeji.

- 1 Stiskněte ▲/▼ a pomocí ▲/▼ **HOVORY** vyberte **PER-ZONALIZ.**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vytočte pomocí ▲/▼ **UDÁLOSTI**.
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí ▲/▼ vyberte, zda si přejete funkci zapnout nebo vypnout.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.

14 Telefonní linky a přídatné přístroje

Nastavení telefonních linek a služby

Pobočkové ústředny

Pobočková ústředna (PABX) je typická v mnoha velkých společnostech a některých domácnostech. Pro spojení z pobočkové ústředny (PABX) do veřejné telefonní sítě musíte vytočit vytočit kód vnější linky (PSTN).

 Přídatné telefony připojené k přístroji na telefonní zásuvce nejsou považovány jako rozšíření.

1 Stiskněte **OK**, **[9][6]** a **OK**.

2 V mnoha zemích, můžete nastavit impulsní nebo tónové vytáčení (DTMF tóny). Pomocí **▲▼** vyberte požadovaný způsob vytáčení.

 Impulsní vytáčení použijte pouze v případě, že na vaší telefonní lince nebylo dosud aktivováno tónové vytáčení.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí **▲▼** vyberte, zda provozujete přístroj jako rozšíření.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

6 **Nastavení rozšíření:** Zadejte přístupový kód na vnější linku, kterou se dostanete na veřejnou telefonní síť. Obvykle je to **[0]**.

 Ve výjimečných případech může být přístupový kód jiné číslo nebo čísla dvě. Pro starší telefonní systémy může být přístup na vnější linku R (signál flash). Pro zadání tohoto přístupového kódu stiskněte **R**. Pokud spojení do vnější sítě nebude možné, kontaktujte provozovatele vašeho systému.

7 Potvrďte stiskem **OK**.

8 Po dokončení přístroj telefonní linku ověří. Potvrďte stiskem **OK**.

9 Přístroj ověří, zda může uskutečnit spojení do vnější telefonní sítě. Pokud spojení nelze provést, budete opětovně požádáni o zadání kódu.

Připojení DSL

V případě, že používáte modem DSL: Připojte přístroj až za modem! Další informace naleznete v návodu k obsluze k vašemu DSL systému.

ISDN připojení

Váš faxový přístroj je analogový (Skupina 3). Není to ISDN faxový přístroj (Skupina 4) a proto nemůže správně pracovat v telefonní síti ISDN. Aby přístroj bylo možné použít, musíte jej připojit přes analogový adaptér nebo na analogové svorky. Podrobnosti týkající se ISDN připojení můžete nalézt v pokynech dodávaných s koncovým adaptérem nebo vytáčecím směrovačem.

Hlasová schránka

Na vašem přístroji nelze současně používat funkci záznamníku vašeho telefonního operátora (hlasová

schránka) a příjem faxů. Deaktivujte hlasovou schránku telefonního připojení nebo nastavte na vašem přístroji počet zazvonění faxového přepínače nižší, než 5 (viz také kapitola Nastavení faxového přepínače, Page 32). Pokud fax přijme hovor, hlasová schránka poskytovatele připojení nebude aktivována. Konzultujte s vaším telefonním operátorem.

Registrace a odhlášení přídatných bezdrátových telefonů

Za normálních okolností je bezdrátový telefon k vaší základně registrován již z výroby. V počátečním režimu stiskněte **OK**. Na displeji se objeví jednotka základny a číslo, pod kterým je tento telefon k základně registrován.

 Pokud obdržíte model s několika bezdrátovými telefony, bude z výroby registrován k základně pouze jeden přístroj. Vložte baterie tak, jak bylo uvedeno výše a registrujte telefon s vaším přístrojem (viz také kapitola „Telefonní připojení a přídatná zařízení“, strana 36).

K vašemu přístroji můžete registrovat až 5 bezdrátových telefonů. Použitím pouze originálních bezdrátových telefonů zajistíte optimální používání všech funkcí. Bezdrátové telefony si můžete objednat prostřednictvím naší objednávkové služby nebo speciálního obchodu.

 Přídatné bezdrátové telefony musí být kompatibilní s GAP.

Registrování bezdrátového telefonu

Pro registrování bezdrátového telefonu nejprve musíte přepnout bezdrátový telefon a váš přístroj (tj. základnovou stanici) do režimu registrace.

1 Na bezdrátovém telefonu stiskněte **▲▼** a pomocí **▲▼** vyberte **NASTAVENÍ**.

2 Potvrďte stiskem **OK**.

3 Vyberte **▲▼POKROČ. NAST..**

4 Potvrďte stiskem **OK**.

5 Vytočte pomocí **▲▼** **NAST. SLUCHÁT..**

6 Potvrďte stiskem **OK**.

7 Vytočte pomocí **▲▼** **REGISTRACE**.

8 Potvrďte stiskem **OK**.

9 Potvrďte stiskem **●●** **ANO**. Bezdrátový telefon přejde do režimu registrace.

10 Na přístroji stiskněte **OK**, **[8][2]** a **OK**.

11 Potvrďte přednastavený kód PIN (**0000**) pomocí **OK**.

Bezdrátový telefon je automaticky registrován. Tento proces může trvat několik minut. Poté se na displeji bezdrátového telefonu zobrazí číslo, pod kterým je registrován k přístroji.

 Shodným způsobem můžete registrovat další bezdrátové telefony k přístroji. Pokud se při registraci projeví nějaké obtíže, odhlaste všechny bezdrátové telefony a postupně je opět registrujte.

Odhlášení bezdrátového telefonu

Na přístroji

- 1 Stiskněte **OK**, **[8][3]** a **OK**.
- 2 Pomocí **▲/▼** vyberte, který telefon si přejete od přístroje odhlásit.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**. Přístroj se od bezdrátového telefonu odpojí.

Na bezdrátovém telefonu

- 1 Na bezdrátovém telefonu stiskněte **▲/▼** a pomocí **▲/▼** vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vyberte **▲/▼ POKROČ. NAST..**
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Pomocí **▲/▼** vyberte **NAST. ZÁKLADNÝ**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Pomocí **▲/▼** vyberte **ZRUŠ. SLUCHÁT..**
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Pomocí **▲/▼** vyberte, který telefon si přejete od přístroje odhlásit.
- 10 Potvrďte stiskem **OK**.
- 11 Odhlášení potvrďte stiskem **●● Ano**. Spojení s přístrojem je ukončeno.

Registrování bezdrátového telefonu s jinými zařízeními

Bezdrátový telefon můžete přihlásit až na 4 rozdílných přístrojích (tj. základnových stanic).

Na přístroji

- 1 Registrujte bezdrátový telefon u prvního přístroje postupem uvedeným výše.
- 2 Na dalším přístroji stiskněte **OK**, **[8][2]** a **OK**.
- 3 Potvrďte přednastavený kód (**0000**) nebo zadejte nový kód PIN.

 Kód PIN musí být shodný s kódem PIN na prvním přístroji.

- 4 Potvrďte stiskem **OK**.

Na bezdrátovém telefonu

- 5 Na bezdrátovém telefonu stiskněte **▲/▼** a pomocí **▲/▼** vyberte **NASTAVENÍ**.
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Vyberte **▲/▼ POKROČ. NAST..**
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Vytočte pomocí **▲/▼ NAST. SLUCHÁT..**
- 10 Potvrďte stiskem **OK**.
- 11 Vytočte pomocí **▲/▼ OSOB. PŘIHLÁŠ..**
- 12 Potvrďte stiskem **OK**.
- 13 Další přístroj (základnovou stanicí) vyberte pomocí **▲/▼**.
- 14 Potvrďte stiskem **OK**.

- 15 Potvrďte název základnové stanice nebo zadejte název nově.

- 16 Potvrďte stiskem **OK**.

- 17 Zadejte shodný kód PIN, jaký jste zadali na dalším přístroji.

- 18 Potvrďte stiskem **OK**.

- 19 Pomocí **▲/▼** vyberte číslo, pomocí něhož chcete registrovat bezdrátový telefon k přístroji.

- 20 Potvrďte stiskem **OK**.

Nastavení preferované základnové stanice

Touto funkcí můžete určit, které zařízení (základnová stanice) bude použita pro provádění telefonních hovorů v případě registrování bezdrátového telefonu k několika přístrojům. Pokud vyberete **AUTO**, připojí se bezdrátový telefon automaticky k přístroji v rámci jeho dosahu.

- 1 Na bezdrátovém telefonu stiskněte **▲/▼** a pomocí **▲/▼** vyberte **NASTAVENÍ**.
- 2 Potvrďte stiskem **OK**.
- 3 Vyberte **▲/▼ POKROČ. NAST..**
- 4 Potvrďte stiskem **OK**.
- 5 Vytočte pomocí **▲/▼ NAST. SLUCHÁT..**
- 6 Potvrďte stiskem **OK**.
- 7 Vytočte pomocí **▲/▼ PRIORITA ZÁKL..**
- 8 Potvrďte stiskem **OK**.
- 9 Stiskněte **● UPRAVIT**.
- 10 Pomocí **▲/▼** vyberte přístroj, kterému požadujete přiřadit prioritu nebo vyberte automatické nastavení.
- 11 Potvrďte stiskem **OK**.

Připojení přidavných zařízení

Na telefonní lince můžete provozovat přidavné přístroje, jakými jsou záznamníky, modemy nebo čítače tarifu.

Připojení k přístroji

Přídavná zařízení můžete připojit přímo k vašemu přístroji. Zapojte telefonní kabel periferního zařízení do zdířky **EXT** (RJ-11 konektor) na vašem faxovém přístroji.

 Doporučujeme přímé připojení k přístroji, protože tato volba umožňuje faxovému přepínači optimálně ovládat přídavná zařízení.

Připojení k telefonní lince

Aby byla funkce faxového přepínače funkční, musí být přístroj zařazen v sérii jako první, pokud bude několik zařízení připojeno na shodnou telefonní zásuvku. Dodržte správné pořadí.

Používání přidavných telefonů (Easylink)

Pomocí funkce Easylink můžete váš přístroj ovládat pomocí přidavných telefonů. Pro používání této funkce musí být přídavné telefony nastaveny na tónové vytáčení (DTMF/MFV tóny) (viz návod k obsluze k vašemu přídavnému telefonu).

Zahájení příjmu faxů

Pokud přijmete hovor na přídavném telefonu a uslyšíte, že se jedná o faxový přenos (pískání nebo ticho), můžete příjem faxu zahájit stiskem **[*][5]** na přídavném telefonu nebo přímo na přístroji stiskem **START**.

Převzetí linky

Pokud přijmete hovor na přídavném telefonu a přístroj bude nadále vyzvánět nebo se pokusí přijmout fax, můžete přístroj odpojit od linky. Na přídavném telefonu stisknete **[*][*]**.

Změna kódů



Tyto kódy měňte pouze v naléhavém případě. Kódy musí začínat **[*]** nebo **[#]** a musí být odlišné.

- 1 Stiskněte **OK**, **[5][4]** a **OK**.
- 2 Zadejte nový kód pro zahájení příjmu faxů.
- 3 Potvrďte stiskem **OK**.
- 4 Zadejte nový kód pro převzetí linky na přídavném zařízení.
- 5 Potvrďte stiskem **OK**.

Použití externího záznamníku

Pro nejlepší funkčnost musí být záznamník připojen ke zdírce **EXT** na přístroji. Počet zazvonění pro aktivaci externího záznamníku musí být menší alespoň o 2, než hodnota uvedená v **ZVONĚNÍ FAXU**.

Příklad nastavení:

Počet zazvonění externího záznamníku 1
ZVONĚNÍ FAXU 3

(viz také kapitola Nastavení faxového přepínače, Page 32)



Odchozí zpráva musí být kratší než 10 sekund. V odchozím vzkazu nepoužívejte hudbu.

Pokud má váš externí záznamník funkci „spořič“ (tj. funkci, která mění počet zazvonění po záznamu nové zprávy), je nejvhodnější tuto funkci vypnout.

Pokud externí záznamník zaznamená faxový signál, ale váš přístroj nepřijme fax, ověřte připojení externího záznamníku.

15 Údržba

 Pokud se projeví porucha, postupujte podle pokynů na displeji a na protokolu o chybě.

Kontrola stavu inkoustového filmu

- 1 Stiskněte **OK**, **[4]** **[6]** a **OK**.
- 2 Počet stránek, které je ještě možné vytisknout se stávajícím inkoustovým filmem je zobrazen na displeji.
- 3 Stiskem **STOP** se vrátíte do počátečního režimu.

Pokud je inkoustový film již vyčerpaný nebo pokud není v přístroji vložen, zobrazí se na displeji zpráva.

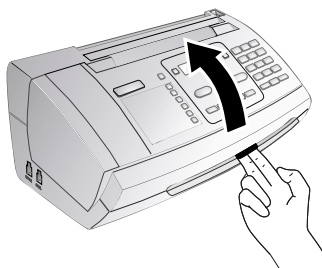
Výměna inkoustového filmu

 Používejte pouze originální spotřební materiály. Jsou k dispozici u specializovaných prodejců nebo pomocí naší objednávkové služby (viz zadní strana tohoto návodu). Jiné spotřební materiály být příčinou poškození faxového přístroje.

 Postupujte podle kroků na obalech spotřebních materiálů.

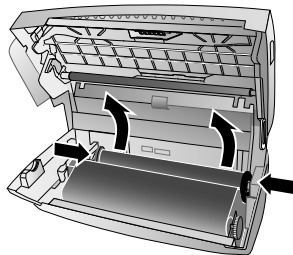
Pro příjem nebo kopírování dokumentů musí být v přístroji vložen inkoustový film. Váš přístroj je prodáván s vloženou inkoustovou náplní na několik zkušebních stránek. Pro tento film není karta plug'n'print nutná (tj. čipová karta s informací o kapacitě inkoustové náplně). S každým nově vloženým inkoustovým filmem musíte nahrát kapacitu dodávanou kartou Plug'n'Print.

- 1 Vyjměte papír z podavače a odpojte podavač od přístroje.
- 2 Přístroj otevřete nadzvednutím panelu pomocí úchytek na středě a vyklopte jej.

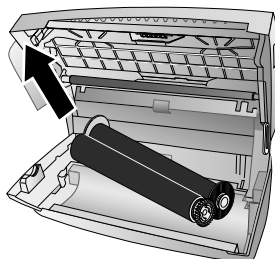


 Při otvírání přístroje vždy na místě kryt zajistěte. Padající kryt by vás mohl při manipulaci s přístrojem zranit.

- 3 Uchopte zadní roli inkoustového filmu na obou stranách a naklopte jej naproti přední roli náplně.

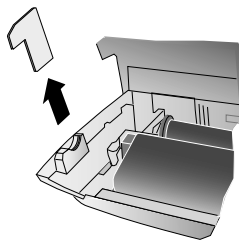


- 4 Z přístroje vyjměte obě role. Inkoustový film není možné znovu použít.

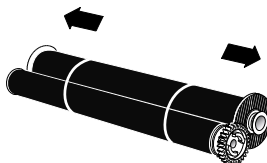


 Zprávy a kopírované dokumenty, které vytisknete mohou být z použitých rolí přečteny. Dbejte ochrany údajů při znehodnocování použitých inkoustových náplní.

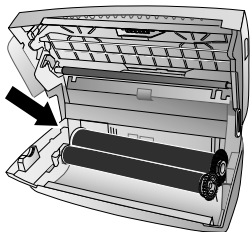
- 5 Použitou kartu plug'n'print vyjměte ze zásuvky po levé straně vedle inkoustového filmu. Karta Plug'n'Print nemůže být znovu použita.



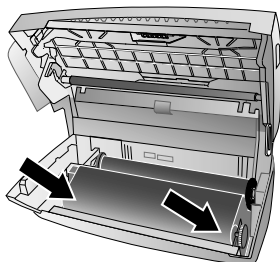
- 6 Z nového inkoustového filmu opatrně sejměte gumové pásky. Dejte pozor, aby nedošlo k poškození filmu!



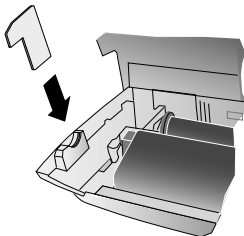
- 7** Větší roli s inkoustovým filmem vložte do zadní části. Kolečko s modrými zuby musí být na pravé straně.



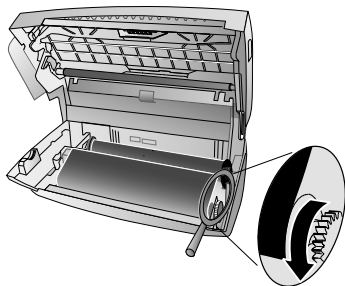
- 8** Vložte menší roli inkoustového filmu do předního zásobníku. Kolečko s modrými zuby musí být na pravé straně a výstupek musí být vložen do prohlubně na levé straně.



- 9** Vylomte čipovou kartu z karty plug'n'print. Vložte čipovou kartu do zásuvky na levé straně vedle zásobníku inkoustového filmu.



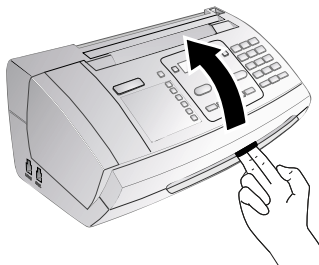
- 10** Otočením modrého ozubeného kolečka napněte inkoustový film. Inkoustový film nesmí být zvlněn.



- 11** Zavřete přístroj. Vložte zásobník papíru do otvorů za podavačem papíru. Znovu vložte papír.

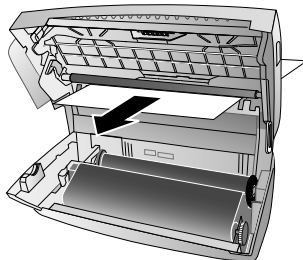
Zablokování papíru

- 1 Vyjměte papír z podavače a odpojte podavač od přístroje.
- 2 Přístroj otevřete nadzvednutím panelu pomocí úchytek na středě a vyklepte jej.

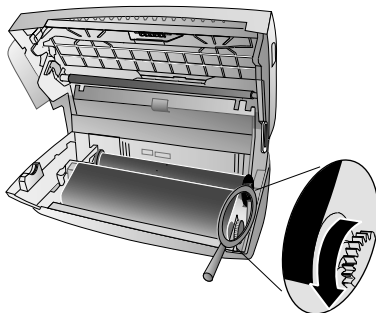


- ⚠** Při otevírání přístroje vždy na místě kryt zajistěte. Padající kryt by vás mohl při manipulaci s přístrojem zranit.

- 3** Opatrně papír vytáhněte.



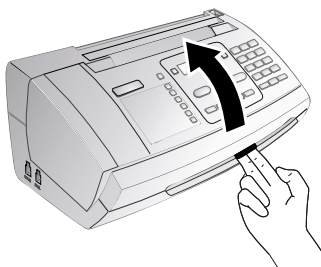
- 4** Otočením modrého ozubeného kolečka napněte inkoustový film. Inkoustový film nesmí být zvlněn.



- 5** Zavřete přístroj. Vložte zásobník papíru do otvorů za podavačem papíru. Znovu vložte papír.

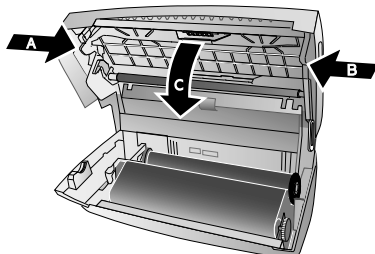
Zablokování dokumentu

- 1 Vyjměte papír z podavače a odpojte podavač od přístroje.
- 2 Přístroj otevřete nadzvednutím panelu pomocí úchytek na středě a vyklopte jej.

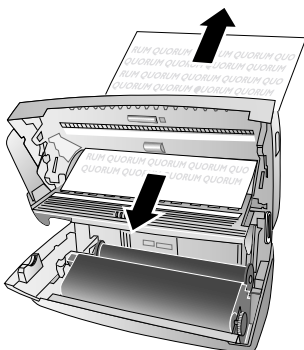


⚠ Při otevírání přístroje vždy na místě kryt zajistěte. Padající kryt by vás mohl při manipulaci s přístrojem zranit.

- 3 Otevřete kryt skeneru zatlačením na podpěru (A) a poté na podpěru (B) uvnitř. Kryt (C) se ohne dolů.

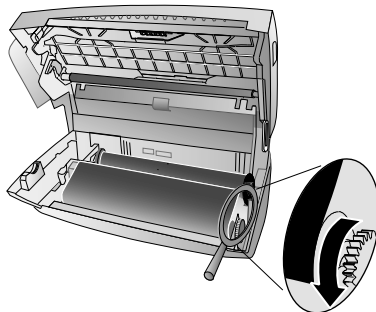


- 4 Opatrně vytáhněte z přístroje zablokovaný dokument směrem dopředu nebo dozadu.



- 5 Zavřete kryt skeneru a kryt automatického podavače dokumentů. Obě podpory musí bezpečně zapadnout na místo.

- 6 Otočením modrého ozubeného kolečka napněte inkoustový film. Inkoustový film nesmí být zvlněn.



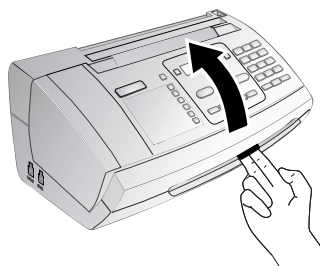
- 7 Zavřete přístroj. Vložte zásobník papíru do otvorů za podavačem papíru. Znovu vložte papír.

Čištění

- ⚠** Před čištěním přístroje jej odpojte od napájecí sítě. Pro čištění používejte měkkou a suchou látku prostou chlupů. Nepoužívejte tekutiny, plyny nebo snadno vznětlivé čisticí prostředky (spreje, brusné pasty, leštidla, alkohol či benzín). Zabraňte vniknutí jakékoliv vlhkosti dovnitř faxového přístroje.

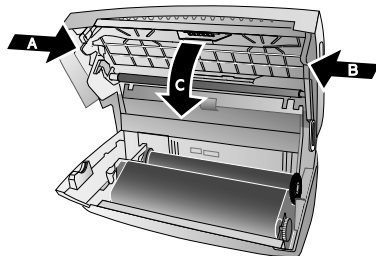
💡 Pro čištění jsou na našem zákaznickém centru k dispozici speciální listy pro čištění faxu. List vložte do podavače dokumentů. Stiskněte **STOP**; stránka bude vysunuta. Tento postup opakujte několikrát.

- 1 Vyjměte papír z podavače a odpojte podavač od přístroje.
- 2 Přístroj otevřete nadzvednutím panelu pomocí úchytek na středě a vyklopte jej.

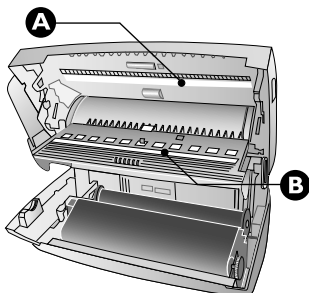


⚠ Při otevírání přístroje vždy na místě kryt zajistěte. Padající kryt by vás mohl při manipulaci s přístrojem zranit.

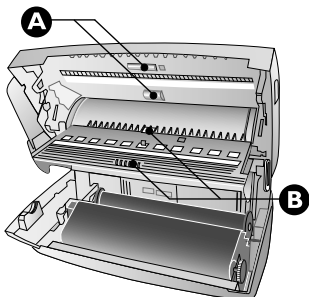
- 3** Otevřete kryt skeneru zatlačením na podpěru (A) a poté na podpěru (B) uvnitř. Kryt (C) se ohne dolů.



- 4** Lehce otřete látkou horní stranu skla skeneru (A) a dolní stranu podavače dokumentu/skenery (tj. plastovou desku) (B).

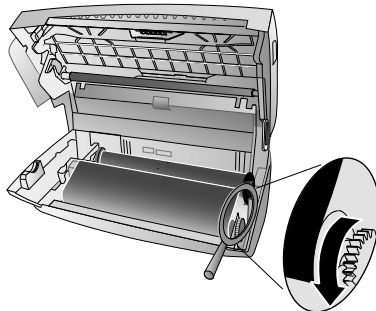


- 5** Vyčistěte kolečka (A) a zbývající část koleček na spodní straně (B) pomocí jemné látky bez chlupů navlhčené v lihu na čištění (96%). Otáčením kolečka podavače jej vyčistěte po celém obvodu.



- 6** Zavřete kryt skeneru a kryt automatického podavače dokumentů. Obě podpory musí bezpečně zapadnout na místo.

- 7** Otočením modrého ozubeného kolečka napněte inkoustový film. Inkoustový film nesmí být zvlhčen.



- 8** Zavřete přístroj. Vložte zásobník papíru do otvorů za podavačem papíru. Znovu vložte papír.

Zobrazení kapacity baterie

Indikátor kapacity na displeji zobrazuje stav nabíjení baterie. Pokud je kapacita malá, podsvícení displeje bude vypnuto a funkce handsfree nebude k dispozici. Umístěte bezdrátový telefon do nabíjecí stanice.

Výměna baterií v bezdrátovém telefonu

- 1 Podržení tlačítka  po dobu alespoň 2 sekund váš bezdrátový telefon vypne.
- 2 Otevřete kryt baterií na zadní straně bezdrátového telefonu zatažením směrem dolů.



- 3** Vyměňte staré baterie.



Baterie musí být znehodnoceny v souladu s recyklačními podmínkami vaší země.

- 4** Nové baterie vložte do příslušného prostoru se správnou polaritou (kladného a záporného pólu) tak, jak je uvedeno na obrázku v prostoru pro baterie.

⚠ Nikdy v bezdrátovém telefonu nepoužívejte nenabíjecí baterie. Dbejte na dodržení informací v technických parametrech.



5 Zavřete kryt baterií a zasuňte jej směrem nahoru až zapadne na místo.

6 Umístěte bezdrátový telefon do nabíjecí stanice.

⚠ Nikdy nepokládejte bezdrátový telefon bez baterií do nabíjecí stanice.

💡 Ponechte bezdrátový telefon v nabíjecí stanici po dobu alespoň 12 hodin. Během nabíjení se baterie mírně zahřejí; nejedná se o žádný nebezpečí.

Zjištění verze programového vybavení (firmware)

1 Stiskněte **OK**, **[4][7]** a **OK**.

2 Na displeji se objeví označení modelu a nastavená země.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Zobrazí se informace o verzi firmware.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

Použití servisních kódů

Servisní kódy vymažou všechna nastavení a váš přístroj se navrátí do výchozího nastavení z výroby. Může nastat situace, kdy přístroj se změněným nastavením reaguje odlišně, než je předpokládáno.

⚠ Servisní kód použijte pouze v případě, že je to absolutně nezbytné. Mnoho servisních kódů také vymaže zprávy a seznam telefonních čísel.

1 Stiskněte **OK**, **[4][5]** a **OK**.

2 Zadejte servisní kód:

[7][1][1][7] – Vymaže všechna nastavení a uložená data. Přístroj bude vynulován do výchozího stavu a bude opětovně zahájen proces počáteční instalace.

[7][1][4][0] – Vymaže všechna nastavení. Uložená data a telefonní seznam zůstanou nedotčeni.

[7][2][2][7] – Vymazání uložených faxů, pokud jsou problémy s tiskem.

3 Potvrďte stiskem **OK**.

4 Pomocí **▲/▼** vyberte **POKRÁČOVAT: ANO**.

5 Potvrďte stiskem **OK**.

⚠ Pokud zadáte nesprávný kód, můžete dotaz přerušit pomocí **POKRÁČOVAT: NE**.

Zapnutí a vypnutí napájení

Pokud nastane s přístrojem problém, který není možné vyřešit pokyny v tomto návodu, pokračujte následujícími kroky.

1 Odpojte přístroj ze zásuvky.

2 Vyčkejte alespoň 10 sekund a poté přístroj opět zapojte do napájení.

3 Pokud se chyba projeví znovu, kontaktujte prosím naši zákaznickou podporu nebo vašeho dodavatele. Pokud se projeví porucha, postupujte podle pokynů na displeji a na protokolu o chybě.

Obecné informace	
Na displeji blikají datum a čas.	Po výpadku napájení musíte zkontrolovat datum a čas. Potvrďte stiskem OK .
Problémy při faxování a kopírování	
Faxy jsou nekvalitní.	Změňte rozlišení od ROZL.: STANDARDNÍ do ROZLIŠENÍ: JEMNÉ nebo ROZLIŠENÍ: FOTO . Upravte kontrast. Vyčistěte skener a štěrbinu podavače dokumentů. Vyzkoušejte přístroj vytvořením kopie dokumentu. Pokud je přístroj v pořádku, může být poškozený přístroj příjemce.
Přístroj vytváří při odesílání nebo tisku černé pruhy.	Vyčistěte skener a štěrbinu podavače dokumentů.
Kopie je prázdná.	Do podavače vkládejte dokumenty potištěnou stranou dolů.

Problémy při faxování a kopírování	
Tisk je přerušen.	Papír nebo dokument byl zablokovaný; není papír nebo inkoust. Pokud se projeví porucha, postupujte podle pokynů na displeji a na protokolu o chybě. Mezi tiskem několika stránek se může projevit malé zpoždění. Přístroj automaticky pokračuje v tisku.
Nic se netiskne	Zkontrolujte, zda jste správně vložili papír. Páčka na pravé straně vedle podavače papíru musí být přepnuta dozadu.
Dokumenty nejsou správně podávány.	Vyčistěte skener a štěrbinu podavače dokumentů.

Problémy s připojením	
Přístroj jednou zazvoní, zůstane potichu a po krátké chvilce opět zvoní.	Toto je úplně normální. Po prvním zazvonění ověřuje faxový přepínač typ hovoru. Pokud se jedná o telefonní hovor, přístroj pokračuje ve vyzvánění.
Není oznamovací tón	Zkontrolujte instalaci přístroje. Napájecí kabel zapojte do síťové zásuvky označené LINE . Telefonní konektor zapojte do příslušné zásuvky telefonní sítě.
Faxové přenosy jsou neustále přerušovány.	Zkuste poslat faxy ručně: Stiskněte  a vytočte požadované telefonní číslo. Pokud příjemce používá záznamník, vyčkejte dokud neuslyšíte pískání. Stiskněte START . Je možné, že přístroj příjemce není připraven na příjem.
Ve sluchátku uslyšíte pískání nebo ticho.	Hovor je faxový přenos: Na přístroji stiskněte START a navíc stiskněte na telefonu  5 . Zavěste.
Nelze přijímat faxy nebo krátké faxové zvukové signály jako zprávy na záznamníku	Pomocí funkce 51 nastavte počet zvonění faxového přepínače na 4 a celkový počet zazvonění nebo počet zazvonění záznamníku (podle modelu) na hodnotu 5 (viz Page 32). Na vašem přístroji nelze současně používat funkci záznamníku vašeho telefonního operátora (hlasová schránka) a příjem faxů (viz page 36).

Problémy s bezdrátovým telefonem	
Bezdrátový telefon nefunguje nebo nepracuje podle předpokladu. Na displeji se zobrazuje pouze nabíjení baterií.	Zkontrolujte, zda je bezdrátový telefon funkční a je registrován k přístroji. Vypněte bezdrátový telefon. Otevřete kryt akumulátorů na zadní straně. Vyměňte a opětovně vložte baterie. Zavřete kryt baterií a opět bezdrátový telefon zapněte.
Není oznamovací tón	Bezdrátový telefon není s přístrojem registrován nebo je mimo dosah.
Bezdrátový telefon není možné zapnout.	Umístěte bezdrátový telefon do nabíjecí stanice.
Bezdrátový telefon není možné zapnout po 12 hodinách, kdy byl vložen do nabíjecí stanice.	Vyměňte baterie v bezdrátovém telefonu (viz také kapitola Servis, strana 42).

16 Příloha

Technické parametry

Rozměry (d × v × š)	313 × 129 × 197 mm
Hmotnost	1,9 kg
Napájení	220–240 V - / 50–60 Hz
Spotřeba energie	
Pohotovostní režim	< 2,5 W
Při přenosu	< 20 W
Doporučené parametry prostředí	18–28 °C
.....	20–80 % (nekondenzující)
Typ připojení	PSTN (veřejná) · PABX (pobočka)
Režim vytáčení / Tónové / pulsní vytáčení (závisí na zemi)	

Standardy

Bezpečnost	EN 60950-1
Vyzařování	EN 55022 třída B
Odolnost proti elektrickému rušení	EN 55024

Snímač (skener)

Šířka snímání	212 mm
Horizontální rozlišení	8 bodů na mm
Vertikální rozlišení	Standardy: 3,85 řádků na mm
.....	Jemné: 7,7 řádků na mm

Pamet

Telefonní seznam	až 50 položek
Faxové zprávy .. až 15 stránek (standardní testovací dopis)	
SMS zprávy	až 30 SMS zprávy

Bezdrátový telefon

Baterie	AAA · NiMH
Doba hovoru	až 10 hodin
Doba pohotovostního režimu	až 120 hodin
Dosah	až 50 m (v budově)
.....	až 300 m (na otevřeném prostranství)

Papír

Kapacita	50 listů
Velikost	A4 · 210 × 297 mm
Tloušťka	0,07–0,11 mm
Hmotnost	60–90 g/m ²

Podavač dokumentů

Kapacita	10 listů
Šířka	148–212 mm
Délka	100–600 mm
Tloušťka	0,06–0,15 mm

Fax

Typ	Skupina 3
Kompatibilita	ITU-T T.30
Komprese dat	MH · MR
Modulace	V.21 · V.27ter · V.29
Rychlost přenosu	9.600 bps

Technické parametry mohou být změněny bez předchozího upozornění.

Záruka

(Podmínky pouze pro Česká Republika)

Výrobek používáte pro účel, k němuž byl určen, a za normálních podmínek. Sagem Communications nepřijímá odpovědnost za jakékoli použití mimo rámec obvyklého použití, k němuž je výrobek určen, ani za jakékoli následky, které mohou vzniknout v souvislosti s použitím.

Pokud požadujete uplatnit reklamaci, kontaktujte prosím vašeho dodavatele. Budete potřebovat doklad o nákupu.

Pokud se projeví chybná funkce přístroje, váš dodavatel vám sdělí nejvhodnější postup.

A) Všeobecné záruční podmínky

Sagem Communications se zavazuje odstranit opravou, nebo výměnou výrobku podle svého rozhodnutí, bez poplatku za práci a náhradní díly jakoukoli závadu na výrobku během záruční doby 24 - dvacet čtyři- měsíců (3 - tří- měsíců pro spotřební materiál) od data původního prodeje výrobku, pokud byly tyto závady způsobeny chybou výroby.

Pokud zákazník neuzavře se Sagem Communicationssmlouvu o opravě výrobku, která proběhne výslovně u zákazníka, nemůže být oprava výrobku u zákazníka provedena. Zákazník musí vrátit vadný výrobek na adresu, kterou mu sdělí prodejce.

V případě, že je výrobek odeslán k opravě, musí být vždy vybaven dokladem o koupi (který nesmí být měněn, přepisován nebo jinak zneplatněn), který prokazuje, že je výrobek kryt zárukou. Pokud není přiložen doklad o koupi, servisní centrum Sagem Communications stanoví záruční dobu na výrobek podle data výroby.

S výjimkou všech zákonných nároků neposkytuje Sagem Communications žádnou další záruku, implicitní ani vyjádřenou, která není ustanovena v této části textu, a nemůže být činěn odpovědným za přímé, nepřímé, materiální ani nehmotné škody a újmy, ať již k nim došlo v záruční době či mimo ni.

Pokud jakékoli poskytování těchto záruk bude shledáno celé nebo částečně neplatné nebo nezákonné vzhledem k závazným pravidlům týkajících se práv zákazníka v dané zemi, jako neplatnost nebo nezákonnost, nenaruší nebo neovlivní tyto skutečnosti zbývající části těchto záruk.

Tato záruka neovlivňuje práva zákazníka daná zákonem.

B) Výjimky ze záruky

Sagem Communications nenese žádnou odpovědnost v souvislosti se zárukou vzhledem k:

- Poškození, vady, poruchy a nefunkčnost, k nimž došlo za následujících okolností:

- Nedodržením instalačních pokynů a pokynů k obsluze

- Působením vnějších vlivů na výrobek (zejména avšak bez omezení na: působení blesku, požár, pád, vandalismus, nesprávný stav elektrické sítě, jakékoli poškození kapalinou)

– Úpravami výrobku bez písemného souhlasu Sagem Communications

– Nevhodnými pracovními podmínkami, zejména teplotou a vlhkostí

– Opravami nebo údržbou přístroje osobami, které nejsou autorizovány přímo Sagem Communications

•) Poškození a opotřebení při běžném denním používání přístroje a jeho příslušenství

•) Poškození způsobené nedostatečným nebo špatným zabalením výrobku při zaslání do Sagem Communications

•) Použitím nové verze software bez předchozího schválení Sagem Communications

•) Práce na přístroji nebo úpravě či přidání programového vybavení bez psaného souhlasu Sagem Communications

•) Selháním, které nebylo způsobeno zařízeními nebo programovým vybavením instalovaných na pracovních stanicích pro účely používání přístroje.

Komunikační problémy, způsobené nevhodnými podmínkami, včetně:

– Problémů s přístupem nebo připojením k Internetu způsobených výpadky přístupu do sítě nebo selhání spojení poskytovatele nebo jeho prostředníka

– Chyb přenosu (například nedostatečné pokrytí území vysílači, rušení nebo nekvalitní spojení)

– Chyb místní sítě (drátové, serverů, pracovních stanic) nebo poruch přenosové sítě (například, avšak bez omezení na rušení, výpadky nebo špatná kvalita sítě)

– Úprav a změn parametrů buňkové sítě, k nimž došlo po prodeji výrobku

•) Běžná údržba a opravy (jak jsou definovány v návodu k použití, příloženém u výrobku), stejně jako nefunkčnost v důsledku opravy, nejsou kryty zárukou. Náklady na opravu hradí každém případě zákazník.

•) Nefunkčnost planoucí z použití výrobků, spotřebního materiálu a příslušenství, které není kompatibilní s výrobkem.

C) Pozáruční opravy

V případech zmíněných v bodě B) a po uplynutí záruční doby musí zákazník požádat autorizované servisní centrum Sagem Communicationso odhad ceny.

Úhrady za opravu a dopravu budou zákazníkům fakturovány.

Předcházející ustanovení platí, pokud není písemně jinak ustanoveno se zákazníkem a pouze pro the Czech Republic.



Symbol CE potvrzuje shodu tohoto výrobku s nařízením EU.

Sagem Communications Austria GmbH tímto prohlašuje, že tento **PPF 650** je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Kompletní vyhlášení o konformitě je k dispozici na naší internetové stránce www.sagem-ca.at/doc



Jako účastník programu ENERGY STAR společnost Sagem Communications Austria GmbH ujišťuje, že tento přístroj splňuje požadavky ENERGY STAR.

Životní Prostředí: Respekt k životnímu prostředí je klíčovým cílem Sagem. Skupina Sagem používá při svých činnostech postupy šetrné k životnímu prostředí a zavázala se plnit náročné ekologické limity v rámci celého životního cyklu svých výrobků, od výroby, přes použití výrobku až po konec životnosti.



Obaly: Pro snadnější recyklaci obalů Vás prosíme, abyste dodržovali lokální platná pravidla pro recyklaci.

Baterie: Starých baterií je nutné se zbavovat na určených sběrných místech.



Výrobek: Přeskrtnuté logo popelnice na vašem výrobku označuje, že je klasifikován jako Elektrické a elektronické zařízení řídící se zvláštními předpisy o likvidaci odpadů.

K podpoře recyklování, obnovy odpadů z elektrických a elektronických zařízení (WEEE) a k ochraně životního prostředí lidského zdraví vyžadují evropská nařízení, abyste se vašich odpadních zařízení zbavovali s využitím jedné z následujících možností:

• Váš obchodník od vás zařízení odebere v případě, že si kupujete jiný výrobek.

• Odpadové zařízení lze rovněž odložit na k tomu určených sběrných místech.

Tento návod k použití byl vytištěn na recyklovaném papíru prostém chlór. Vyhovuje nejvyšším standardům ochrany přírody. Použitý papírový obal a kartony chránící zařízení,

jakož i plastové fólie odevzdejte k recyklování. Plastová fólie může být odeslána na recyklaci nebo znehodnocena v běžném odpadu, který není určen pro recyklování a to podle požadavků příslušné země.

Obchodní značky: Zmíněné odkazy v tomto návodu jsou obchodními značkami příslušných společností. Nezmíněné obchodní značky ® a ™ neznamenají, že tyto vyhrazené pojmy jsou volnými značkami. Další názvy výrobků, které jsou v návodu použity, slouží pouze pro identifikaci a mohou být obchodními značkami jejich příslušných vlastníků. Sagem se zříká jakéhokoliv práva na tyto značky.

Reprodukce jistých dokumentů (např. skenováním, tiskem, kopírováním) je v mnoha zemích zakázána. Seznam takových dokumentů uvedený níže není míněn jako úplný, a je pouze obecným přehledem. V případě pochybností konzultujte s právníkem.

- Pasy (osobní identifikace)
- Vstupní a výstupní víza (imigrační formuláře)
- Vojenské dokumenty
- Bankovní listiny, cestovní šeky, platební příkazy
- Poštovní známky a kolky (orazítované i neorazítované)
- Úvěrové listy, vkladové listiny, dlužní úpis
- Dokumenty chráněné autorskými právy

Dbejte zákonných ustanovení vaší země vzhledem k platnosti faxových přenosů – zejména v souvislosti s platností podpisů, konečných termínů dodání nebo jiných okolností zapříčiněných sníženou kvalitou přenosu apod.

Dbejte dodržování zákonných ustanovení vaší země týkajících se telekomunikačních přenosů a soukromých dat.

Tento produkt je určen pro použití v analogové telefonní síti s komutovaným spojením (PSTN) a to v zemi uvedené na obalu. Použití v jiných zemích může způsobit chybnou funkci.

Pro další informace kontaktujte technické centrum podpory. Nejprve se spojte se svým dodavatelem, pokud se problém projeví během činnosti.

Sagem ani jeho přidružené organizace nejsou odpovědné kupujícímu tohoto výrobku nebo třetích stran za poškození, ztráty, ušlé zisky nebo náklady vzniklé kupujícímu nebo třetí straně jako důsledek nehody, nesprávného použití nebo zneužití tohoto výrobku, neoprávněné úpravy, opravy nebo výměny tohoto výrobku ani jeho selhání, které vyhovělo pokynům k ovládání a údržbě dané Sagem.

Sagem není odpovědný za poškození nebo problémy vzniklé použitím jakéhokoliv příslušenství nebo jiného komerčního výrobku jiného, než těch, které byly označeny jako originální výrobky Sagem není odpovědný za poškození nebo problémy vzniklé použitím jakéhokoliv příslušenství nebo jiného komerčního výrobku jiného, než těch, které byly označeny jako originální výrobky Sagem.

Sagem není odpovědný za poškození vzniklé jako důsledek elektromagnetického rušení, které bylo zapříčiněno použitím jiných kabelů, než těch, které jsou označeny jako výrobky Sagem.

Všechna práva vyhrazena. Žádná část této publikace nesmí být reprodukována, ukládána ve vyhledávacích systémech, šířena v jakémkoliv formě, elektronicky, mechanicky,

kopírováním, nahráváním nebo jinak bez předchozího psaného souhlasu Sagem. Všechny zde uvedené informace se týkají pouze tohoto výrobku. Sagem nenesе žádnou zodpovědnost, pokud je tato informace vztažena na jiný přístroj.

Tento návod k použití je dokumentem, který není smlouvou.

Za technické změny a chyby se neručí.

Copyright © 2008 Sagem Communications Austria GmbH



ZÁRUČNÍ LIST

SAGEM Communication CZ, s.r.o.

Součásti dodávky:

- Faksimilní zařízení
- Návod k obsluze v českém jazyce
- Záruční list

Výrobek: faksi milní zařízení

Typ zařízení, výrobní číslo:

PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS

Autorizované servisní středisko:

Xpectrum s.r.o.

Lužná 591
160 00 Praha 6
tel.: 220 121 432
fax.: 235 350 746
email: servis@xpectrum.cz

Datum prodeje - den, měsíc (slovem), rok:

PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS

Razítko prodejce a podpis:

PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS
PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS PHILIPS

CZ



PHILIPS

Záruční podmínky

Vážený Zákazníku,

Děkujeme Vám za zakoupení tohoto výrobku, který byl navržen a vytvořen podle nejnáročnějších požadavků na kvalitu. Pokud by se však na Vašem výrobku vyskytla jakákoliv porucha, společnost Sagem Vám zaručuje bezplatnou opravu, výměnu vadných dílů nebo celého telefonu během 24 měsíců od data zakoupení.

Záruka společnosti Sagem platí pouze tehdy, pokud je s přístrojem zacházeno podle návodu k použití, je používán pouze k uvedeným účelům, je používán pouze v zemi kde, byl jeho provoz řádně schválen a po předložení originálního účtu nebo pokladní stvrzenky s uvedením data nákupu, jménem, podpisem a razítkem prodejce, udáním modelu a výrobního čísla. Při záruční reklamaci je zákazník povinen sepsat řádný reklamační protokol a uvést popis závady.

Záruku nelze uplatnit pokud:

- dokumenty byly jakýmkoliv způsobem změněny nebo jsou nečitelné,
- výrobní číslo nebo číslo modelu byly, změněny, vymazány, odstraněny nebo jsou nečitelné,
- přístroj byl opraven nebo upraven neautorizovaným servisem nebo osobou,
- poškození je způsobeno mechanicky, přepětím v napájecí nebo komunikační síti, neodpovídajícím napětím, připojením k neuzeměné síťové zásuvce, kapalinou, ohněm, klimatickými podmínkami, nesprávným použitím nebo opomenutím,
- přístroj byl používán s nedoporučeným spotřebním materiálem, tak jak je uvedeno v návodu k použití, nebo doporučeným spotřebním materiálem dodatečně upraveným (naplněným, ...).

Záruka společnosti Sagem neovlivňuje Vaše zákonná zákaznická práva.

Pokud Váš výrobek řádně nepracuje, doporučujeme Vám, pečlivě si přečíst návod k použití, před tím než budete kontaktovat Vašeho prodejce nebo servisní středisko společnosti Sagem. Zabráníte tak zbytečným nedorozuměním.

Pokud poneseíte svůj fax, v případě poruchy, do servisního střediska, je nutné abyste přinesli kompletní přístroj, pokud možno v originálním balení.

E-Mail: dti.faxinfo@sagem.com

Internet: www.sagem-communications.com



PHILIPS and the PHILIPS' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips Electronics N.V. and are used by SAGEM COMMUNICATIONS under license from Koninklijke Philips Electronics N.V.

SAGEM COMMUNICATIONS

Printing Terminals

Headquarters : Le Ponant de Paris
27, rue Leblanc · 75015 Paris · FRANCE
Tél. : +33 1 58 11 77 00 · Fax : +33 1 58 11 77 77
www.sagem-communications.com
Limited company · Capital 167.038.185 Euros · 440 294 510 RCS PARIS

**PPF 650
CZ
253132393-A**